

Dokumentacja

OpenStage 40

Moduł Klawiatury OpenStage 40

Moduł Zajętości Busy Lamp Field 40

Instrukcje Użytkownika



Ważne informacje

	Z powodów związanych z bezpieczeństwem telefon powinien być zasilany jedynie za pomocą: • oryginalnego zasilacza. Numer katalogowy: C39280-Z4-C51x (x: 0=EU, 1=US, 2=UK) lub • za pośrednictwem sieci LAN z funkcją PoE (Power over Ethernet), która jest zgodna z normą IEEE 802.3. af
	Nigdy nie należy otwierać obudowy telefonu lub części, w której znajduje się klawiatura. Jeśli stwierdzisz jakiegokolwiek problemy z funkcjonowaniem urządzenia skontaktuj się z personelem serwisu.
	Używaj tylko oryginalnych akcesoriów firmy Unify. Używanie innych akcesoriów może być niebezpieczne i spowoduje cofnięcie gwarancji, wydłużonej odpowiedzialności producenta oraz nieważność oznakowania CE..

Znaki handlowe

	Urządzenie spełnia wymagania dyrektywy EU 1999/5/EC w zakresie atestacji dla oznakowania CE.
	Wszystkie produkty elektroniczne i elektryczne powinny być utylizowane oddzielnie. Nie wolno wyrzucać ich do śmieci. Produkty zużyte należy oddać do punktów zbiorczych wyznaczonych przez rząd lub władze lokalne. Odpowiednia utylizacja oraz separacja starych urządzeń pomoże zapobiec potencjalnemu zatruciu środowiska oraz negatywnemu wpływowi na zdrowie ludzi. Obowiązkowe jest ponowne użycie i poddanie recyklingowi zużytych komponentów elektrycznych i elektronicznych. W celu zapoznania się z bardziej szczegółowymi informacjami dotyczącymi utylizacji twoich zużytych urządzeń skontaktuj się z władzami lokalnymi, instytucjami odpowiedzialnymi za odpady komunalne, sklepem, w którym zakupiłeś produkt lub przedstawicielem handlowym. Wymagania wymienione powyżej są w pełni obowiązujące jedynie w zakresie sprzętu, który został zainstalowany i sprzedany w krajach Unii Europejskiej i jest objęty dyrektywą 2002/96/EC. Kraje spoza Unii Europejskiej mogą wdrożyć inne przepisy odnoszące się do utylizacji sprzętu elektrycznego i elektronicznego.

Umiejscowienie telefonu

- Telefon powinien być użytkowany w zamkniętych pomieszczeniach z temperaturą otoczenia pomiędzy 5⁰ C a 40⁰ C.
- W celu zapewnienia dobrej jakości głosu, obszar naprzeciwko mikrofonu (prawy przedni róg) nie powinien być zastawiony. Optymalny dystans od głośników to 50 cm.
- Nie należy instalować telefonu w pomieszczeniu w którym gromadzą się duże ilości kurzu. Może to znacznie obniżyć żywotność telefonu.
- Nie należy narażać telefonu na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub innych źródeł ciepła, ponieważ może to spowodować uszkodzenie komponentów telefonicznych oraz obudowy plastikowej.
- Nie należy obsługiwać telefonu w pomieszczeniach zawilgoconych, takich jak łazienki.

Aktualizacja oprogramowania



W trakcie aktualizacji oprogramowania, telefon musi być podłączony do zasilacza linii LAN lub linii telefonicznej. , Czynność aktualizacji jest wskazywana poprzez komunikat wyświetlany na ekranie i/lub poprzez migające diody LED.

Spis Treści

Ważne informacje. 2

Znaki handlowe	2
Umieszczenie telefonu.	3
Aktualizacje oprogramowania	3

Informacje Ogólne 10

Informacje dotyczące tej instrukcji.	10
Serwis.	10
Użycie zgodne z przeznaczeniem.	11
Typ telefonu	11
Jakość głośników oraz czytelność wyświetlacza	11
Telefon z wieloma liniami/ Funkcją dyrektora/sekretarka	11
Funkcje grupowe	11

Poznanie Twojego Telefonu OpenStage 12

Interfejs użytkownika OpenStage 40	12
Porty na spodniej części aparatu	13
Korzystanie z portów sieciowych w sposób bardziej wydajny	14
Moduł Klawiatury OpenStage 40	15
Moduł Linii Zajętych OpenStage 40	16
Klawisze	17
Klawisze funkcyjne	17
Klawisze kontroli dźwięku.	17
Nawigator 5-kierunkowy	18
Programowalne klawisze dotykowe	19
Klawiatura	20
Wyświetlacz.	22
Tryb uśpienia	22
Rozmowy telefoniczne	24
Skrzynka pocztowa	26
Komunikaty	26
Poczta głosowa	26
Lista dzwoniących.	27
Menu serwisowe.	28

Postawowe funkcje29

Odbieranie połączeń.	29
Odbieranie połączeń za pomocą słuchawki	29
Odbieranie rozmów za pomocą zestawu głośnomówiącego (tryb głośnika) 30	
Przełączanie na tryb głośnomówiący	30
Przełączanie na słuchawkę.	31
Tryb otwarty dla słuchaczy	31
Wykonywanie rozmów.	32
Wybieranie przy podniesionej słuchawce.	32
Wybieranie przy odłożonej słuchawce	32
Wybieranie przy użyciu klawiszy DDS	32
Ponowne wybieranie.	33
Zakończenie połączenia	33
Odrzucanie połączeń.	34
Włączanie i wyłączanie mikrofonu	34
Połączenie z drugim rozmówcą (konsultacja)	35
Przełączanie na rozmowę zawieszoną (zmiana rozmówcy).	35
Transferowanie połączenia.	36
Przekierowanie połączenia.	37
Stosowanie różnych opcji przekierowywania.	37
Stosowanie przekierowania, gdy rozmówca nie odbiera (CFNR) ..	38
Przekierowanie połączeń w przypadku awarii telefonu (CFSS) ...	39
Przekierowanie połączeń w sieci dostawcy oraz przekierowanie wielu numerów abonentów (MSN) (nie dotyczy U.S.).....	40
Używanie funkcji oddzwaniania	41
Zachowywanie próśby o oddzwonienie	41
Akceptowanie oddzwonienia.	41
Przeglądanie i kasowanie zarejestrowanych próśb o oddzwonienie	42

Zaawansowane funkcje telefonu43

Odbieranie połączeń	43
Odbieranie połączeń za pomocą zestawu słuchawkowego	43
Odbieranie specyficznych połączeń od kolegów.	43
Korzystanie z zestawu głośnomówiącego.	44
Odbieranie połączeń z domofonu oraz otwieranie drzwi	45
Odbieranie połączeń z automatycznej sekretarki	46
Wykonywanie połączeń	47
Wysyłanie En-block / poprawianie numerów.	47
Korzystanie z listy rozmówców	48
Wybieranie numeru z katalogu wewnętrznego	49
Korzystanie z katalogu LDAP.	50
Wykonywanie połączeń przy użyciu numerów szybkiego wybierania 52	
Wybieranie przy użyciu klawiszy szybkiego wybierania ..	52
Rozmawianie z kolegą przez zestaw głośnomówiący	53
Rozmawianie z kolegą w trybie rozmów dyskretnych.	54
Automatyczne nawiązywanie połączeń (gorąca linia)	54

Rezerwowanie linii	54
Przydzielanie numeru stanowiska (z wyjątkiem U.S.).	55
Wybieranie połączone / pomoc w wybieraniu.	55
W trakcie trwania połączenia	56
Korzystanie z połączeń oczekujących (drugie połączenie).	56
Zapobieganie i udostępnianie połączeń oczekujących (automatyczne połączenia oczekujące).	57
Włączanie i wyłączanie dźwięku dla połączeń oczekujących	57
Zapisywanie numeru.	57
Parkowanie połączenia.	58
Wtrzymywanie połączeń zewnętrznych	59
Przeprowadzanie konferencji	60
Aktywowanie wybierania tonowego/ wybierania sufiksu DTMF	61
Rejestrowanie połączenia.	62
Transfer połączenia po zaanonsovaniu połączenia przez głośnik w danej grupie	63
Miganie linii	64
Jeśli nie możesz połączyć się z rozmówcą	65
Połączenie oczekujące (camp-on)	65

Programowanie klawiszy dotykowych67

Konfigurowanie klawiszy funkcyjnych	67
Przegląd funkcji	68
Programowanie klawisza procedury	70
Konfigurowanie klawiszy repdial (ponownego wybierania)	72
Zmiana etykiety	73
Kasowanie programowania dla klawisza dotykowego	73

Wyświetlanie i przydzielanie opłat za połączenia ..74

Wyświetlanie opłat za połączenia (nie dotyczy U.S.)	74
Wyświetlanie opłat za połączenia dla innego telefonu (nie dotyczy U.S.).	75
Wybieranie z przydzieleniem kosztów opłat za połączenie	76

Prywatność/bezpieczeństwo77

Włączanie i wyłączanie dźwięku dzwonka	77
Aktywowanie/wyłączanie opcji "Do not disturb" (nie przeszkadzać)	77
Ukrywanie ID dzwoniącego	78
Monitorowanie połączenia.	79
Śledzenie połączenia: identyfikowanie złośliwych anonimowych rozmówców (nie dotyczy U.S.).	80
Blokowanie telefonu, aby zapobiec nieupoważnionemu użyciu.	81
Blokowanie innego telefonu, aby zapobiec nieupoważnionemu użyciu.	82
Zapisywanie Twojego numeru PIN.	83

Pozostałe funkcje/usługi84

Funkcja przypominania o spotkaniach	84
Zapisywanie spotkań	84
Używanie przypomnień czasowych	85
Wysyłanie wiadomości	85
Tworzenie i wysyłanie wiadomości	85
Tworzenie i edytowanie wiadomości przychodzących	86
Pozostawianie wiadomości informacyjnej	87
Kasowanie wiadomości informacyjnych	87
Wyświetlanie ilości połączeń oczekujących / wyświetlanie przeciążenia	88
Używanie innego telefonu do wykonywania rozmów jak własnego	89
Szczegóły faksu i wiadomości na automatycznej sekretarce	90
Resetowanie usług i funkcji (anulowanie systemowe dla telefonu)	90
Aktywowanie funkcji na innym telefonie	91
Używanie funkcji systemowych spoza DISA (direct inward system access)	92
Korzystanie z funkcji w systemie ISDN poprzez wybieranie kodów (wybieranie z klawiatury)	93
Kontrolowanie podłączonych komputerów lub programów na nich uruchomionych/telefoniczne usługi związane z danymi	94
Komunikacja z aplikacjami PC poprzez interfejs CSTA	95
Kontrola przekazywania (tylko w przypadku HiPath 3000)	96
Czyniki (tylko w przypadku HiPath 33x0/35x0)	96
Wywoływanie radiowe (nie dotyczy U.S.)	97

Wykonywanie połączeń w konfiguracji zespół/dyrektor/sekretarka98

Linie	98
Użycie linii	98
Przejęcie linii	99
Klawisze linii	99
Odbieranie połączeń za pomocą klawiszy linii	100
Wybieranie przy użyciu klawiszy linii	100
Zawieszanie połączenia za pomocą klawisza linii oraz wznawianie zawieszonego połączenia	100
Wykonywanie połączeń zmiennie na kilku liniach	101
Zwolnienie konferencji MULAP	101
Klawisz bezpośredniego wyboru stacji roboczej	102
Korzystanie z klawiszy DSS do odbierania połączeń	102
Bezpośrednie połączenie z członkiem zespołu	102
Transferowanie połączenia w trakcie jego trwania	103
Odbieranie połączenia od innego członka zespołu	103
Przekierowanie połączeń na linie	104
Transfer połączeń bezpośrednio na telefon dyrektora	106

Używanie funkcji grupowych.107

Aktywowanie/wyłączanie połączeń grupowych.	107
Odbieranie połączeń od innego członka waszego zespołu	109
Grupa dzwonienia.	109
Jednoczesna dystrybucja połączeń (UCD)	110

Specjalne funkcje sieci LAN112

Opuszczanie grupy wyszukiwania/połączeń grupowych	112
Ustanowienie przekierowania "follow me" (podążaj za mną)	113
Korzystanie z opcji odpowiedzi nocnej	114
Zespół dzwonienia.	115
Opóźnienia kontrolne (tylko w przypadku HiPatch 3000)	116
Otwarcie drzwi	117

Indywidualna konfiguracja telefonu118

Regulacja ustawień wyświetlacza.	118
Regulacja kąta wyświetlacza, aby ustawić komfortowy kąt ekranu .	118
Ustawianie kontrastu	118
Regulowanie wyświetlania na module klawiatury Open Stage	118
Regulacja ustawień dźwięku	119
Regulacja dźwięku rozmowy w trakcie jej trwania.	119
Regulacja głośności dzwonka.	119
Ustawienie tonu dzwonka.	119
Regulacja głośności dzwonka przypomnienia.	119
Regulacja głośnika zgodnie z charakterystyką pomieszczenia	120
Język funkcji systemowych	120

Testowanie telefonu121

Testowanie funkcji telefonu	121
Sprawdzenie zaprogramowania klawisza.	121

Różne ekrany w środowisku HiPath 4000122

Rozwiązywanie problemów. 123

Reagowanie na komunikaty błędów wyświetlane na ekranie 123

Kontakt w przypadku wystąpienia problemów 124

Rozwiązywanie problemów 125

Dbanie o swój telefon 125

Indeks 126**Przegląd kodów i funkcji 130**

Informacje Ogólne

Informacje dotyczące tej instrukcji

Dokument ten zawiera ogólny opis opcji technicznych, które nie zawsze są dostępne w poszczególnych przypadkach. Odpowiednie funkcje muszą być z wyżej wymienionego powodu indywidualnie określone w umowie. Jeśli dana funkcja w twoim telefonie nie jest dostępna może to być spowodowane jedną z poniższych przyczyn:

- Funkcja nie jest skonfigurowana dla użytkownika lub telefonu. Prosimy skontaktować się z przedstawicielem serwisu twojego systemu. Twoja platforma komunikacyjna nie obsługuje tej funkcji. Prosimy skontaktować się z twoim przedstawicielem firmy Unify w celu uzyskania informacji w zakresie sposobu modernizacji twojej platformy telekomunikacyjnej.

Niniejsza instrukcja obsługi ma na celu pomóc zapoznać ci się z urządzeniem OpenStage oraz wszystkimi jego funkcjami. Zawiera ona ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa i prawidłowej obsługi twojego telefonu OpenStage. Instrukcje te powinny być dokładnie przestrzegane, co ma na celu uniknięcie błędów w działaniu oraz zapewnienie optymalnego wykorzystania twojego wielofunkcyjnego telefonu w sieci.

Instrukcje te powinny być przeczytane i przestrzegane przez każdą osobę instalującą, obsługującą lub programującą telefon OpenStage.



Dla twojego własnego bezpieczeństwa prosimy przeczytać rozdział dotyczący bezpieczeństwa i zapoznać się z nim szczegółowo. Prosimy przestrzegać instrukcji bezpieczeństwa w sposób dokładny, aby zapewnić bezpieczeństwo twojej osobie oraz zapobiec uszkodzeniu urządzenia.

Niniejsza instrukcja obsługi została opracowana tak, aby była prosta i łatwa do zrozumienia, przedstawiała czytelne instrukcje obsługi twojego telefonu OpenStage krok po kroku. Czynności administracyjne są opisane w oddzielnej instrukcji. Skrócony podręcznik obsługi zawiera krótkie i czytelne wyjaśnienie najczęściej stosowanych funkcji.

Serwis



Dział serwisu firmy Unify może pomóc Ci jedynie w sytuacji gdy doświadczysz problemów lub wad związanych z aparatem telefonicznym. Jeśli masz jakiegokolwiek pytania odnośnie obsługi to w takim przypadku administrator twojego systemu lub sprzedawca udzieli ci z przyjemnością informacji. W zakresie zapytań odnośnie podłączenia telefonu prosimy skontaktować się z operatorem twojej telefonii.

Jeśli doświadczysz problemów lub wad telefonu zadzwoń na numer serwisu określony dla Twojego kraju.

Użycie zgodne z przeznaczeniem

Telefon OpenStage jest urządzeniem biurkowym, zaprojektowanym do transmisji głosu oraz dla podłączenia do sieci LAN. Jakiegokolwiek inne wykorzystanie urządzenia jest uznawane za niewłaściwe.

Typ telefonu

Szczegóły identyfikacyjne (dokładny opis produktu oraz numer seryjny) twojego telefonu są umieszczone na naklejce znajdującej się w tylnej części podstawy urządzenia. Szczegóły dotyczące twojej platformy komunikacyjnej mogą być uzyskane od twojego technika serwisu.

Prosimy przygotować powyższe informacje przed skontaktowaniem się z naszym działem serwisu przy zgłaszaniu wad lub problemów związanych z produktem.

Jakość głośników oraz czytelność wyświetlacza

- W celu zapewnienia dobrej jakości dźwięku z głośników, obszar przed telefonem (prawa przednia część) powinien być niezastawiony. Optymalny dystans dla użytkownika zestawu głośnomówiącego wynosi 20" (50 cm).
 - Włączyć telefon, aby ustawić wyświetlacz. Odpowiednie ustawienie wyświetlacza sprawi, że będziesz mieć bezpośredni widok na wyświetlacz przy wyeliminowaniu odbić światła.
 - Wyreguluj kontrast według swoich wymagań ➞ strona 118.

Telefon z wieloma liniami / Funkcją dyrektor/sekretarka

Twój telefon OpenStage 40 jest telefonem obsługującym wiele linii. Oznacza to, że kilka linii może być skonfigurowanych w telefonie, to nie jest możliwe w przypadku telefonów obsługujących jedną linię. Każda linia ma przydzielony indywidualny numer telefonu, którego możesz użyć, aby wykonywać oraz odbierać rozmowy.

Programowalny klawisz dotykowy działa w telefonie obsługującym wiele linii jako klawisz linii ➞ strona 99.

Podczas korzystania z telefonu obsługującego wiele linii, aby wykonywać i otrzymywać rozmowy, należy wziąć pod uwagę poszczególne aspekty ➞ strona 100.

Konfiguracja funkcji dyrekcja-sekretarka jest przypadkiem szczególnym. Test to konfiguracja telefonu obsługującego wiele linii z specjalnymi cechami (np., "Transfer Dzwonka" oraz "Odebranie Połączenia"), które są skonfigurowane specjalnie dla zastosowania dyrekcja-sekretariat ➞ strona 98.

Funkcje grupowe

Aby zwiększyć skuteczność wykorzystania telefonu, personel serwisu Twojej firmy może skonfigurować różne funkcje Grupowe, takie jak grupy odbierania, grupy wyszukiwania oraz grupy dystrybucji połączeń.

Poznanawanie Twojego telefonu OpenStage

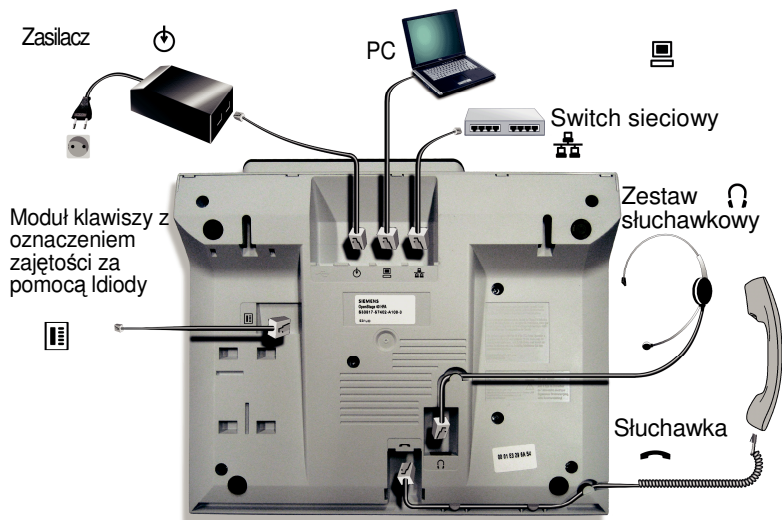
Rozdział ten opisuje najczęściej używane elementy, służące do obsługi telefonu oraz ekrany wyświetlacza w twoim telefonie OpenStage.

Interfejs użytkownika OpenStage 40



1	Możesz wykonywać i odbierać telefony w normalny sposób przy użyciu słuchawki.
2	Duży wyświetlacz graficzny umożliwia intuicyjną obsługę telefonu ➞ strona 22.
3	Możesz dostosować swój telefon poprzez zaprogramowanie numerów i funkcji telefonu na programowalnych klawiszach dotykowych ➞ strona 19.
4	Klawisze funkcyjne umożliwiają ci wywołanie najczęściej używanych funkcji w trakcie wykonywania rozmowy (np. rozłączenia) lub otwieranie menu Program/Usługi oraz skrzynki pocztowej ➞ strona 17.
5	Klawisze audio, które również są dostępne umożliwiają ci optymalną konfigurację funkcji dźwiękowych w twoim telefonie ➞ strona 17.
6	5-cio kierunkowy klawisz sterowania służy do wygodnej nawigacji ➞ strona 18.
7	Klawiatura może być używana do wprowadzania zarówno numerów telefonów, jak i tekstu ➞ strona 20.
8	Rozmowy przychodzące są sygnalizowane wizualnie poprzez wyświetlenie rozmowy na wyświetlaczu.

Porty na spodniej części aparatu

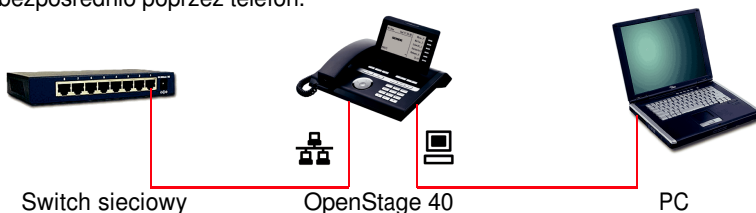


Funkcje operacyjne urządzenia OpenStage 40

Rodzaj wyświetlacza	LCD, 40 x 6 znaków
Wyświetlacz podświetlany	V
Programowalne klawisze dotykowe	6
Głośnik z funkcją Full-duplex	V
Słuchawka	V
Switch sieci ethernet 10/100 Mbps ➡ str. 14	V
Interfejs dla modułów klawiszy	V
Zestaw do zamontowania na ścianie	V

Korzystanie z portów sieciowych w sposób bardziej wydajny

Telefon OpenStage 40 posiada wbudowany switch sieci ethernet o predkości 10/100 Mbps. Oznacza to, że możesz podłączyć komputer PC do sieci LAN bezpośrednio poprzez telefon.



 Aby podłączyć telefon OpenStage 40 do komputera PC, będziesz potrzebował jedynie dostępnego w handlu kabla sieciowego (nieskrosowanego).

Wykorzystanie tej opcji podłączenia powoduje oszczędzenie jednego portu sieciowego dla każdego użytego switcha i wymaga zastosowania mniejszej ilości i krótszych kabli sieciowych, przy poprawnym rozmieszczeniu elementów sieci.

Moduł Klawiatury OpenStage 40

Moduł Klawiatury OpenStage jest modulem z klawiszami, który jest montowany z boku twojego telefonu. Oferuje on 12 dodatkowych, podświetlanych klawiszy programowalnych. Możesz zaprogramować te klawisze dotykowe i używać je zgodnie z twoimi potrzebami, w ten sam sposób jak klawisze znajdujących się na telefonie ➞ str. 19.



Możesz podłączyć nawet dwa moduły klawiatury OpenStage do swojego telefonu OpenStage 40.



Pozostałe informacje techniczne, informacje BHP oraz instrukcje instalacji są dostępne w dokumentacji możliwej do pobrania na stronie internetowej <http://www.unify.com>

Moduł Linii Zajętych OpenStage 40



Twój telefon OpenStage 40 można skonfigurować jako konsolę konsultanta poprzez rozbudowanie o Moduł Linii Zajętych OpenStage 40 (skonsultuj się z personelem swojego serwisu).

Moduł Linii Zajętych OpenStage 40 jest modulem klawiatury, podłączanym do boku telefonu, który posiada 90 dodatkowych, podświetlonych klawiszy programowalnych. Podobnie jak klawisze na telefonie, również te klawisze dotykowe mogą być zaprogramowane i używane zgodnie z Twoimi potrzebami
➞ str 19.



Możesz podłączyć jeden moduł Linii Zajętych OpenStage 40 do swojego telefonu OpenStage 40.



Pozostałe informacje techniczne, informacje BHP oraz instrukcje instalacji są dostępne w dokumentacji możliwej do pobrania na stronie internetowej
<http://www.unify.com>

Etykiety klawiszy

Moduł Linii Zajętych OpenStage 40 jest dostarczany z paskami etykiet. Możesz napisać funkcje lub nazwiska na białym polu paska etykiety.

Położ oznaczony nazwą pasek na polu klawisza a następnie umieść na nim folię przeźroczystą (szorstką stroną do góry).

Klawisze

Klawisze funkcyjne



Klawisz	Funkcja uruchamiana po wciśnięciu klawisza
	Zakończ (rozłącz) rozmowę ➞ strona 33.
	Ponowne wybieranie ➞ strona 33.
	Przycisk stałego przekierowania połączeń (klawisz z czerwoną LED) ➞ strona 37.
	Otwiera skrzynkę pocztową (klawisz z czerwoną LED) ➞ strona 26.
	Otwiera menu Program/usługi (klawisz z czerwoną LED) ➞ strona 28.

Klawisze audio



Klawisz	Funkcja uruchamiana po wciśnięciu klawisza
	Włącz/wyłącz zestaw słuchawkowy ➞ strona 43
	Włącz/wyłącz mikrofon (również w trybie głośnomówiącym) ➞ strona 34.
	Ustaw niższą głośność lub jaśniejszy kontrast ➞ strona 118.
	Włącz/wyłącz głośnik (klawisz z czerwoną LED) ➞ strona 30.
	Ustaw wyższą głośność lub ciemniejszy kontrast ➞ strona 118.

5-kierunkowy nawigator

 Zanim zaczniesz używać telefonu, usuń folię zabezpieczającą z powierzchni nawigatora dotykowego.

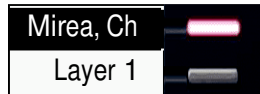
Przy użyciu nawigatora dotykowego możesz zarządzać większością funkcji, które posiada twój telefon OpenStage jak również możesz poruszać się po wyświetlaczu.

Funkcja	Funkcja uruchamiana kiedy klawisz zostaje wciśnięty
 Wciśnij 	W trybie uśpienia: - Otwórz menu trybu uśpienia ➡ strona 23 Na listach i w menu: - Przejdź do następnego poziomu Możesz teraz uzyskać dostęp do menu kontekstowego: - Otwórz menu kontekstowe
 Wciśnij 	Na listach i w menu: - O jeden poziom do tyłu Podczas wybierania en-bloc: - Skasuj znak po lewej stronie kursora
 Wciśnij 	Na listach i w menu: Przewiń w dół
 Wciśnij 	Na listach i w menu: Przewiń do góry
 Wciśnij 	W trybie uśpienia: - Otwórz menu trybu uśpienia ➡ strona 23 Gdy wybrano wpis: - wykonaj działanie

Programowalne klawisze dotykowe

Twój telefon OpenStage 40 posiada sześć programowalnych podświetlanych klawiszy dotykowych, którym możesz przydzielić 2 poziomy funkcji i numerów.

➡ Możesz zwiększyć ilość dotykowych klawiszy programowalnych poprzez podłączenie modułu klawiatury ➡ strona 15.



W zależności od tego jak będą one zaprogramowane, możesz użyć klawiszy dotykowych jako:

- Klawiszy funkcyjnych ➡ strona 67
- Klawiszy repdial ➡ strona 72
- Klawiszy procedur ➡ strona 70

➡ Możesz zaprogramować wszystkie klawisze programowalne (z wyjątkiem klawisza "Shift") dwupoziomowo. Klawisz Shift ➡ strona 67 musi być skonfigurowany dla swojej funkcji a jego rozszerzona funkcjonalność musi być aktywna (skontaktuj się z działem serwisu). Oprócz funkcji i procedur, zewnętrznych również wewnętrzne numery telefonów mogą być zapisane bez diody LED na drugim poziomie ➡ Strona 72.

Dotknij klawisza, aby aktywować zaprogramowaną fuunkcję lub wybrać zaprogramowany numer telefonu.

Wciśnij klawisz, aby otworzyć menu służące do jego zaprogramowania ➡ strona 70.

Etykieta dla funkcji jest wyświetlona po lewej stronie klawisza; nie może być ona zmieniona. Możesz zdefiniować oznaczenie etykiety dla funkcji repdial lub klawisza DSS, zgodnie z Twoimi wymaganiami ➡ strona 73.

Status funkcji jest wyświetlony za pomocą diody LED na odpowiednim klawiszu dotykowym.

Znaczenie diod LED dla funkcji klawiszy oraz klawiszy DSS

LED		Znaczenie klawisza funkcji	Znaczenie klawisza DSS
	wył.	Funkcja jest wyłączona.	Linia jest wolna
	migająca ^[1]	Funkcja jest używana..	Linia jest zajęta.
	wł.	Funkcja jest włączona.	Rozmowa na linii.

[1] W niniejszej instrukcji klawisze migające są zidentyfikowane tą ikoną, niezależnie od częstotliwości migania. Częstotliwość migania przedstawia różne statusy, które są opisane szczegółowo w odpowiednich częściach instrukcji.

➡ Programowalny klawisz dotykowy działa w telefonach obsługujących wiele linii, jako klawisz linii ➡ strona 99.

Klawiatura numeryczna

W przypadkach, gdzie możliwe jest wprowadzanie tekstu, możesz skorzystać z klawiatury numerycznej, aby wprowadzić tekst, znaki interpunkcyjne, oraz znaki specjalne w połączeniu z cyframi od 0 do 9, jak również symbolami hasz oraz gwiazdka. Aby tego dokonać należy kilkakrotnie wciskać dany przycisk na klawiaturze numerycznej.

Na przykład: Aby wprowadzić literę "h", wciśnij klawisz numer  na klawiaturze numerycznej dwukrotnie. Podczas wprowadzania tekstu wszystkie dostępne znaki dla danego klawisza będą kolejno wyświetlane. Po krótkiej chwili znak podświetlony jest wyświetlany w polu wprowadzania danych.



Aby wprowadzić cyfrę w pole wprowadzania wartości alfanumerycznych, wciśnij odpowiedni przycisk i przytrzymaj go. W przypadku cyfr nie musisz przewijać przez całą listę znaków przypisaną dla danego klawisza.

Alfabetyczne oznaczenie klawiszy jest przydatne podczas wprowadzania numerów infolinii podanych w formie liter (liter związanych z cyframi numeru telefonicznego oznaczonymi jako przeliterowanie nazwy telefonu, np. 0700 - PATTERN = 0700 - 687837).

Tabela znaków (zależna od aktualnych ustawień języka)

Key	1x	2x	3x	4x	5x
	[1]	1			
	a	b	c	2	
	d	e	f	3	
	g	h	i	4	
	j	k	l	5	
	m	n	o	6	
	p	q	r	s	7
	t	u	v	8	
	w	x	y	z	9
	+	.	-	0	
	[2]				
	[3]				

[1] Spacja
[2] Następny znak dużą literą
[3] Usuń znak

Wprowadzanie tekstu

Wprowadź wymagane znaki za pomocą klawiatury. Wybierz funkcje przy użyciu klawiszy  oraz . Potwierdź wprowadzone dane za pomocą klawisza .

Przykład: Zmiana etykiety klawisza ➦ strona 73.

10:29	WED 28.11.07	
L1 label: Ma		Wprowadzone znaki
Save		Zapisz wpis
#=Delete Character?		Kasuj znak ^[1]
Previous		
Exit		

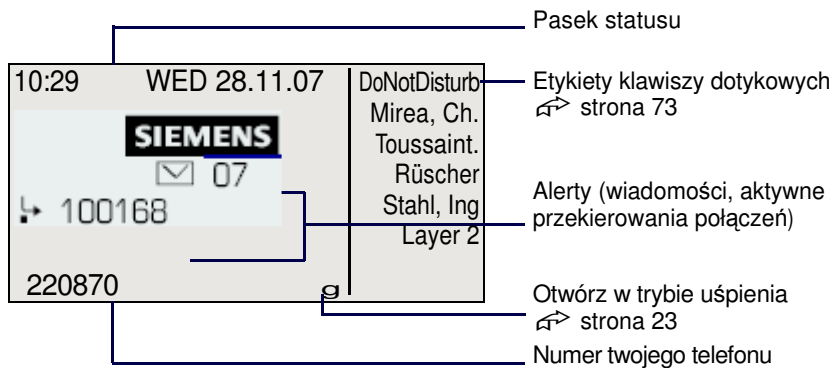
[1] Alternatywnie wciśnij klawisz 

Wyświetlacz graficzny

Twój telefon OpenStage 40 jest wyposażony w unoszony i odchylany czarno-biały wyświetlacz LCD ➡ strona 118.

Tryb uśpienia

Jeśli żadne połączenie nie jest wykonywane, ani nie dokonujesz żadnych ustawień, to Twój telefon OpenStage 40 przejdzie w stan uśpienia.



Obszar po lewej zawiera pasek statusu w pierwszej linii, za którym znajduje się pięć linii dla dodatkowych informacji..

Logo jest wyświetlane pośrodku; może być ono wgrane przez personel Twojego serwisu.

Ikony, które pojawiają się pod logo informują Cię o prośbach o oddzwonienie, wiadomościach głosowych oraz aktywowanych przekierowaniach połączeń.

Wyjaśnienie znaczenia ikon

Ikona	Wyjaśnienie
	Aktywowana jest funkcja "Do not disturb" (nie przeszkadzać) ➡ strona 108
	Aktywowana jest blokada telefonu ➡ strona 81.
	Otrzymałeś nowe wiadomości głosowe ➡ strona 26.
	Aktywowana jest funkcja przekierowania połączeń ➡ strona 37.

Menu trybu uśpienia

W trybie uśpienia wciśnij klawisz nawigacyjny  strona 18, aby wyświetlić menu charakterystyczne dla trybu uśpienia. Możesz za jego pomocą uruchomić wiele różnych funkcji. Zawiera ono wybrane funkcje z menu Program/Usługi  strona 28..

Menu trybu uśpienia może zawierać następujące wpisy:

- Lista dzwoniących
- Przekierowanie włączone
- Błokada telefonu
- Aktywacja DND^[1]
- Aktywacja komunikatów pomocniczych
- Wł./wyl. dzwonka
- Wyślij wiadomość
- Przejrzyj prośby o oddzwonienie^[2]
- Katalog
- Wł. odpowiadanie na HF
- Zastrzeż ID dzwoniącego
- Wyłącz dźwięk oczekiwania
- Wewnętrz. DISA

[1] Musi być aktywowana przez personel serwisu.

[2] Pojawia się tylko w przypadku zapisania prośby o oddzwonienie.

Pole dialogowe telefonu

Warunki i sytuacje uzależnione od połączenia, np. Wtedy gdy twój telefon zaczyna dzwonić, są pokazane w formie graficznej na wyświetlaczu.

Funkcje uzależnione od sytuacji, które automatycznie pojawiają się na wyświetlaczu, mogą być wybierane i aktywowane za pomocą przycisku nawigacyjnego ➡ strona 18.

 Zakres i rodzaj funkcji, które mogą być oferowane w sposób automatyczny ulega zmianom. W wyniku tego, wpis “Unanswered calls” (połączenia nieodebrane) pojawia się tylko wtedy, gdy jest faktycznie dostępny.

Kiedy pojawi się strzałka po prawej stronie wybranego wpisu, to oznacza to, że dostępny jest następny poziom menu, który możesz wybrać za pomocą klawiszy  lub  ➡ strona 18.

Wygląd w trakcie wybierania numeru

Przykład: podniosłeś słuchawkę lub wciśnąłeś klawisz głośnika i wprowadzasz numer telefonu.

10:29 WED 28.11.07

Please dial

Directory

Caller list

Status

Zapisane numery

Wygląd w trakcie wybierania en-block

Przykład: wprowadzasz numer stanowiska.

10:29 WED 28.11.07

22|

Please dial

Cancel

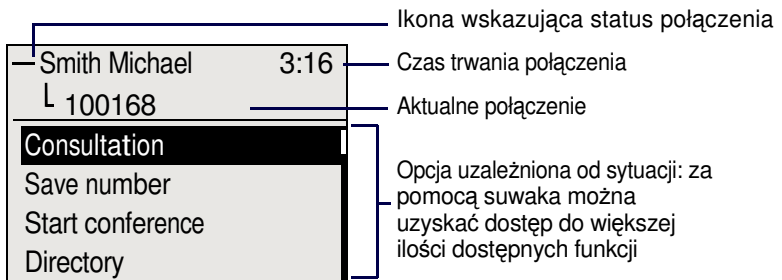
Numer y wprowadzone z kursorem

Wybierz numer telefonu

Anuluj wpis

Wygląd w trakcie trwania połączenia

Przykład: jesteś połączony z rozmówcą.



Ikony oznaczające najczęstsze statusy dla połączeń

Ikona	wyjaśnienie
—	Rozmowa jest aktywna
↖↗	Rozmowa została rozłączona
⏸	Wstrzymałeś rozmowę (np. w celu dokonania konsultacji)
⏸	Twój rozmówca wstrzymał rozmowę

➡ Szczegółowe opisy dotyczące funkcji mogą być znalezione w punkcie „Podstawowe funkcje telefonu” ➡ strona 29 oraz „Zaawansowane funkcje telefonu” ➡ strona 43.

Skrzynka pocztowa

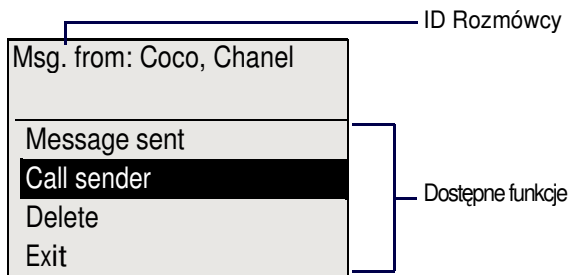
W zależności od typu oraz konfiguracji Twojej platformy komunikacyjnej (skonsultuj się z odpowiednim personelem serwisu), wiadomości pochodzące z usług, takich jak HiPatch Xpressions są wyświetlane w tej aplikacji obok wiadomości otrzymanych.

Wiadomości

Możesz wysłać krótkie wiadomości tekstowe do poszczególnych stanowisk roboczych lub do całych grup wewnątrz sieci. W trybie uspienia (➞ strona 22) poniżej wymienione alerty informują o obecności nowych wiadomości: f

-  podświetla się dioda LED
- Wyświetl ➞ str. 22.

Wciśnij klawisz wiadomości: 
Przykład:



➞ W celu uzyskania opisu dotyczącego sposobu edycji wpisu ➞ strona 86.

Poczta głosowa

Jeśli Twój telefon jest podłączony do systemu poczty głosowej (takiego jak Entry Voice Mail) to klawisz skrzynki pocztowej zaświeci się informując Cię o nadejściu nowych wiadomości.

Odpowiednia wiadomość pojawi się również na wyświetlaczu (na przykład w Skrzynce Odbiorczej Poczty Głosowej Entry Voice Mail: "<x> new messages").

Aby odtworzyć Twoją pocztę głosową, wykonaj instrukcje podane na wyświetlaczu.

Lista połączeń

Jeśli w danej chwili nie możesz odebrać zewnętrznych lub wewnętrznych połączeń, próby połączenia z Twoim numerem są zapisywane na liście połączeń. Możesz zapisywać odebrane połączenia zarówno ręcznie (zarówno połączenia wewnętrzne jak i zewnętrzne) lub automatycznie (tylko połączenia zewnętrzne; skontaktuj się z personelem swojego serwisu, aby uzyskać szczegółowe informacje).

Twój telefon przechowuje do dziesięciu połączeń w porządku chronologicznym. Każde połączenie posiada sygnaturę czasową. Najbardziej aktualne nieodebrane połączenie jest zapisywane na liście połączeń na pozycji początkowej. Wielokrotne próby połączenia przez tego samego rozmówcę nie generują w sposób automatyczny nowych wpisów na liście. Zamiast tego sygnatura czasowa dla takiego połączenia jest uaktualniana na ostatnią próbę dodzwonienia.

Lista połączeń jest wyświetlana w sposób automatyczny ➞ strona 23 w trybie uśpienia.



Rozmówcy z wyciszzonymi numerami nie mogą być zapisani na listach

Wyświetlana jest informacja o dzwoniącym oraz czasie, w którym próba połączenia miała miejsce.
Przykład:

10168 PETER 1x			ID dzwoniącego
Busy	21.02.	16:25	Status telefonu, data, czas
Call	Dostępne funkcje		
Delete			
Next			
View list			

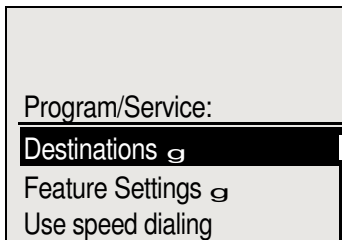


W celu zapoznania się ze sposobami edycji listy połączeń ➞ patrz strona 48.

Menu usług

W celu otwarcia menu Program/Usługi wciśnij klawisz menu  Twojego systemu komunikacji. Dioda LED klawisza menu pozostaje podświetlona na czerwono, tak długo jak pozostajesz w tym menu.

Przykład:



Struktura menu składa się z kilku poziomów. Pierwsza linia pokazuje menu aktualnie wybrane, podczas gdy druga linia pokazuje opcję dostępną dla tego menu. Strzałka obok wpisu oznacza, że dostępne są dla niego dodatkowe opcje.

Uzyskanie dostępu do menu

Istnieją trzy sposoby otwarcia menu w Twoim systemie komunikacyjnym:

1. Wciśnij klawisz menu , następnie użyj klawiszy  lub  aby wybrać opcję a następnie zatwierdź przy użyciu klawisza .
2. Wciśnij klawisz  i wybierz funkcję z menu trybu uśpienia  strona 23.
3. W trybie uśpienia, wciśnij klawisz  lub  oraz kod funkcji, jaką chcesz uruchomić.



Aby sprawdzić wszystkie dostępne funkcje, wraz z odpowiadającymi im kodami, sprawdź  strona 130.

Krok po kroku

Funkcje Podstawowe



Prosimy przeczytać dokładnie rozdział wprowadzenia "Poznanie Twojego telefonu OpenStage"  strona 12 przed wykonaniem jakichkolwiek kroków określonych tu dla twojego telefonu.

Odbieranie połączeń

Twój telefon OpenStage zadzwoni, kiedy otrzymasz połączenie głosowe. Jest ono również sygnalizowane na wyświetlaczu telefonu.

- Kiedy otrzymasz połączenie wewnętrzne, twój telefon będzie dzwonił co 4 sekundy (sekwencja jednotonowa).
- Kiedy otrzymasz połączenie zewnętrzne, twój telefon będzie dzwonił dwukrotnie co 4 sekundy (sekwencja dwutonowa).
- Kiedy otrzymasz połączenie od telefonu-bramy, twój telefon zadzwoni trzykrotnie w krótkim odstępie (sekwencja trójttonowa).
- Kiedy nawiązane zostanie połączenie oczekujące, gdy ty prowadzisz rozmowę, to wtedy usłyszysz krótki ton (bip) co sześć sekund.



Personel Twojego serwisu może wyregulować sposób dzwonienia dla połączeń zewnętrznych i wewnętrznych. Innymi słowy, różne sposoby dzwonienia mogą zostać ustawione różnym abonentom wewnętrznym.

Jeśli rozmowa jest przekazana, informacje o stronie dzwoniącej (nazwisko, numer telefonu) pojawiają się na wyświetlaczu.



Przychodząca rozmowa spowoduje przerwanie wszelkich wykonywanych operacji w zakresie ustawień telefonu.

Odbieranie rozmów za pomocą słuchawki

Dzwoni telefon. Wyświetla się rozmówca.



Podnieś słuchawkę.

jeśli kon.  lub 

Ustaw głośność połączenia. Wciskaj, aż do ustawienia oczekiwanej głośności.

Krok po kroku

Odbieranie połączenia przez głośnik (tryb głośnomówiący)

Sugestie dla korzystania z trybu głośnomówiącego

- Powiadom rozmówcę o tym, że korzystasz z trybu głośnomówiącego.
- Tryb głośnomówiący działa najlepiej przy niskiej głośności odbioru.
- Idealna odległość pomiędzy użytkownikiem, a aparatem telefonicznym podczas rozmowy w trybie głośno mówiącym wynosi około 50 cm.

Dzwoni telefon. Rozmówca wyświetla się na ekranie.

Wciśnij klawisz pokazany obok. Dioda LED zaświeci się.



lub

Answer

Jeśli kon.  lub 

Potwierdź.

Funkcja głośnomówiąca jest aktywowana.

Ustaw głośność połączenia. Wciśnij klawisz, aż ustawiona zostanie oczekiwana głośność.

Zakończenie rozmowy



lub



Wciśnij klawisz pokazany obok. Dioda LED zgaśnie.

Wciśnij klawisz pokazany obok.

Przełączanie na tryb głośnomówiący

Warunek wstępny: Rozmawiasz przez słuchawkę.

Przytrzymaj klawisz i odłóż słuchawkę. Następnie zwolnij klawisz i kontynuuj rozmowę.

Ustaw głośność połączenia. Wciśnij klawisz, aż ustawiona zostanie oczekiwana głośność.

Tryb U.S.

Jeśli kraj został ustawiony na U.S. (zapytaj personelu serwisu), nie musisz trzymać wciśniętego klawisza głośnika, kiedy odkładasz słuchawkę, aby przełączyć się na tryb głośnomówiący.



Wciśnij klawisz pokazany obok.



Odłóż słuchawkę. Kontynuuj rozmowę.

Ustaw głośność połączenia. Wciśnij klawisz, aż ustawiona zostanie oczekiwana głośność.

Jeśli kon.  lub 

Krok po kroku

Przełączanie na słuchawkę

Warunek wstępny: Przeprowadzasz rozmowę w trybie głośnomówiący.



Podnieś słuchawkę.



Podświetlenie klawisza zniknie.



Kontynuuj rozmowę.

Tryb otwarty dla słuchaczy

Możesz pozwolić innym osobom w pomieszczeniu dołączyć do rozmowy. Powiadom rozmówcę, że uruchomiłeś tryb głośnomówiący.

Warunek wstępny: Przeprowadzasz rozmowę za pomocą słuchawki

Aktywowanie

Wciśnij klawisz pokazany obok. Dioda LED zaświeci się.

Deaktywowanie

Wciśnij klawisz pokazany obok. Dioda LED zgaśnie.

Krok po kroku

Wykonywanie rozmów

Wybieranie przy podniesionej słuchawce



Podnieś słuchawkę.



Połączenia wewnętrzne: Wprowadź numer telefonu.
Połączenia zewnętrzne: Wprowadź kod zewnętrzny i numer stanowiska.

Rozmówca nie odbiera lub linia jest zajęta



Odłóż słuchawkę.

Wybieranie przy odłożonej słuchawce



Połączenia wewnętrzne: Wprowadź numer telefonu.
Połączenia zewnętrzne: Wprowadź kod zewnętrzny i numer stanowiska.



Twój system może być zaprogramowany tak, że konieczne jest wciśnięcie klawisza "internal" (połączeń wewnętrznych) przed wybraniem numeru. Aby połączyć się z rozmówcą zewnętrznym musisz wprowadzić kod zewnętrzny przed wybraniem numeru telefonu rozmówcy (Linia Podstawowa nie jest aktywna; skontaktuj się z personelem swojego serwisu)

Rozmówca odbiera za pomocą klawisza głośnika



Podnieś słuchawkę.

lub

Wybieranie przy odłożonej słuchawce: Tryb głośnomówiący

Rozmówca nie odbiera lub linia jest zajęta



Wciśnij klawisz pokazany obok. Dioda LED zgaśnie.

Wybieranie za pomocą klawiszy DDS

Warunek wstępny: Zapisałeś numer na klawiszu DDS
➡ strona 72.



Wciśnij klawisz z zapisanym numerem.

Jeśli numer, który chciałeś wybrać jest zapisany na drugim poziomie, wciśnij najpier klawisz dotykowy "Shift".



Możesz wcisnąć klawisz DDS podczas połączenia i automatycznie zainicjować prośbę o oddzwonienie ➡ strona 35.

Krok po kroku

Ponowne wybieranie numeru

Trzy ostatnio wybierane numery telefonów są zapisywane w sposób automatyczny.



Jeśli ta funkcja jest skonfigurowana (skontaktuj się z personelem serwisu) to zapisane zostają również wprowadzone kody księgowe ➡ strona 76.

Możesz ponownie połączyć się z nimi w prosty sposób wciskając klawisz.

Wyświetlanie i wybieranie zapisanych numerów stacji roboczych



Wciśnij klawisz jeden raz, aby wybrać ostatni wybierany numer.

Wciśnij klawisz trzy razy, aby wybrać trzeci z ostatnio wybieranych numerów telefonów.

lub

Next

Potwierdzaj, aż do chwili wyświetlenia się wymaganego numeru telefonu.

Call

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



Na aparatach obsługujących wiele linii, zapisywany jest zawsze ostatni numer wybierany na linii podstawowej.

Zakończenie połączenia



Odlóż słuchawkę.

lub



Wciśnij klawisz pokazany obok.

Krok po kroku

Odrzucanie połączeń

Możesz odrzucić połączenia, których nie chcesz odebrać. Połączenie będzie w takim przypadku sygnalizowane na następnym zdefiniowanym numerze telefonu (skonsultuj się z personelem serwisu).

Dzwoni telefon. Rozmówca wyświetla się na ekranie.
Wciśnij klawisz pokazany obok.



lub

Reject call

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Jeśli połączenie nie może zostać odrzucone, to wtedy Twój telefon będzie w dalszym ciągu dzwonił. Na ekranie pojawi się komunikat "currently not possible" (aktualnie operacja niemożliwa) (np. w przypadku ponawiania połączenia).

Włączanie i wyłączanie mikrofonu

Możesz tymczasowo deaktywować mikrofon w twojej słuchawce, aby zapobiec usłyszeniu przez twojego rozmówcę rozmowy, np. z twoim kolegą, który znajduje się w tym samym pomieszczeniu. Możesz również włączyć mikrofon zestawu głośnomówiącego, aby odpowiedzieć na komunikaty poprzez głośnik telefonu (połączenie w trybie głośnomówiącym, ➔ strona 44).

Warunek wstępny: Połączenie jest nawiązane, mikrofon jest aktywowany.



Wciśnij klawisz pokazany obok. Dioda LED zaświeci się.

lub



Wciśnij klawisz podświetlony. Dioda LED zgaśnie.

Krok po kroku

Consultation



Return to held call

lub

Quit and return

Toggle/Connect

Conference

Leave conference

Łączenie z drugim rozmówcą (konsultacja)

Możesz zadzwonić do innego rozmówcy w trakcie trwania rozmowy telefonicznej. Połączenie z pierwszym rozmówcą jest wstrzymane.

Potwierdź wyświetloną opcję.

Wprowadź numer drugiego rozmówcy.

Powrót do pierwszego rozmówcy:

Potwierdź.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Przełączanie na rozmówcę zawieszzonego (przełączanie)

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Łączenie rozmówców w konferencję trójstronną

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Dołączanie dzwoniących do konferencji

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



W celu uzyskania dalszych informacji na temat konferencji, zobacz ➞ strona 60.

Krok po kroku

Consultation



Wprowadź i potwierdź numer wymaganego rozmówcy.



Powiadom go o połączeniu, jeśli to konieczne.



Odłóż słuchawkę.

lub

Transfer

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Transfer połączeń

Jeśli twój rozmówca chce rozmawiać z jednym z twoich kolegów, możesz przekazać połączenie.

Wybierz i potwierdź wyświetloną opcję.

Krok po kroku

Przekierowanie połączeń

Używanie zmiennych typów przekierowania

Możesz w sposób natychmiastowy przekierowywać połączenia wewnętrzne i zewnętrzne na inne telefony wewnętrzne lub zewnętrzne (lokalizacje docelowe). (Lokalizacje zewnętrzne wymagają specjalnego skonfigurowania systemu)



Kiedy przekierowanie połączeń jest aktywne, to gdy podniesiesz słuchawkę usłyszysz specjalny ton wybierania.

Jeśli DID DTMF jest aktywne (skontaktuj się z personelem swojego serwisu) to możesz również dokonać przekierowania połączeń do tej lokalizacji.

Lokalizacje docelowe: fax = 870, DID = 871,
fax DID = 872.

Jeśli twój telefon jest lokalizacją docelową, na którą przekierowywane są połączenia, to wyświetlacz telefonu pokaże numer stanowiska oraz nazwę inicjatora w górnym wierszu ekranu a w dolnym dane rozmówcy.



Należy wziąć pod uwagę cechy szczególne, jeśli twój telefon działa w systemie HiPath 5000 (zarządzanie systemowe poprzez sieć PC) ➡ strona 112!



lub



Forwarding on

1=all calls

lub

2=external calls only

lub

3=internal calls only



Save



lub

Forwarding off

Wciśnij klawisz pokazany obok.

Otwórz menu trybu uśpienia ➡ strona 23.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Potwierdź,

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wprowadź numer lokalizacji docelowej.
Potwierdź.

Deaktywacja przekierowania połączeń

Wciśnij klawisz pokazany obok.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Krok po kroku

Używanie przekierowania, gdy połączenie jest nieodebrane (CFNR)

Połączenia, które nie zostaną odebrane po trzech dzwoniach (=wartość domyślna, która może być zmieniona przez personel serwisu) oraz te, otrzymane podczas prowadzenia rozmowy mogą być automatycznie przekierowane na zdefiniowany numer telefonu.

Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Potwierdź.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Gdy numer telefonu został wprowadzony:

Potwierdź.

Wprowadź numer lokalizacji docelowej.

- Wprowadź numer abonenta wewnętrznego dla wewnętrznych lokalizacji docelowych.
- Wprowadź numer abonenta zewnętrznego dla zewnętrznych lokalizacji docelowych.

Potwierdź.

Deaktywowanie przekierowania, gdy połączenie jest nieodebrane

Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Potwierdź.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną

Potwierdź wyświetloną opcję, aby deaktywować i skasować lokalizację docelową przekierowania.

lub

Wybierz i potwierdź, aby deaktywować przekierowanie bez usuwania lokalizacji docelowej dla przekierowania



Jeśli CFNR jest aktywowane, kiedy się rozłączysz "CFNR:" pojawi się na krótko na ekranie.

Krok po kroku

Przekierowanie połączeń w przypadku awarii telefonu (CFSS)

Jeśli usługa ta jest skonfigurowana (skonsultuj się z personelem serwisu) to możesz wtedy zdefiniować lokalizację docelową dla przekierowania połączeń wewnętrznych i zewnętrznych w przypadku wystąpienia awarii telefonu.

Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Potwierdź.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Jeśli numer jest już wprowadzony:

Potwierdź.

Wprowadź numer telefonu, który dzwoni.

Potwierdź.

Deaktywowanie przekierowania połączenia/kasowanie lokalizacji docelowej

Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Potwierdź.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Potwierdź wyświetloną opcję aby deaktywować i skasować lokalizację docelową.

lub

Wybierz i potwierdź, aby deaktywować przekierowanie bez usuwania lokalizacji docelowej.



jeśli kon.





Krok po kroku

Przekierowanie połączeń w sieci dostawcy usług telefonicznych oraz przekierowanie wielu numerów abonentów (MSN) (nie dotyczy U.S.)

Jeśli funkcja ta została skonfigurowana (skontaktuj się z personelem serwisu) to możesz przekierować połączenia do twojej zdefiniowanej sieci wielu abonentów (MSN) (numer DID) bezpośrednio z sieci dostawcy usług telefonicznych.

Na przykład możesz przekierować swoją linię telefoniczną na numer domowy, po godzinach urzędowania.



Destinations →

Trunk FWD on

1=immediate

lub

2=on no answer

lub

3=on busy



Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Potwierdź.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną

Potwierdź,

Wybierz i Potwierdź wyświetloną opcję,

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wprowadź swój numer DID.



Wprowadź numer docelowy (bez zewnętrznego kodu).

Potwierdź.

Save

Deaktywowanie przekierowania połączeń

Trunk FWD off

Potwierdź wyświetlony typ przekierowania połączeń.



Wprowadź swój numer DID.

Krok po kroku

Korzystanie z funkcji oddzwaniania

Możesz złożyć prośbę o oddzwonienie, jeśli rozmówca do którego dzwonisz w sieci wewnętrznej ma zajęta linię lub nie odbiera. Ma to również zastosowanie do połączeń zewnętrznych poprzez centralę ISDN. Funkcja ta pozwala Ci zaoszczędzić czas dzięki brakowi konieczności powtarzania prób dodzwonienia się do abonenta. Możesz mu zostawić prośbę o oddzwonienie, które zadziała:

- Kiedy rozmówca nie będzie już miał zajętej linii
- kiedy użytkownik, który nie odebrał będzie chciał wykonać kolejne połączenie.



Jeśli funkcja ta została skonfigurowana (skontaktuj się z personelem serwisu), wszystkie prośby o oddzwonienie są automatycznie kasowane w nocy.

Zapisywanie prośby o oddzwonienie

Warunek wstępny: Dodzwoniłeś się na zajętą linię lub nikt nie odbiera.

Potwierdź.

Callback

Akceptowanie oddzwonienia

Warunek wstępny: Zapisaleś prośbę o oddzwonienie.



Twój telefon dzwoni. Na ekranie pojawia się komunikat "Callback: ..." (oddzwon).



Podnieś słuchawkę.

lub



Wciśnij klawisz pokazany obok. Dioda LED zaświeci się.

lub

Answer

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Usłyszysz dźwięk dzwonka.

Krok po kroku

jeśli kon.



lub



View callbacks

Next callback

Delete

Exit

lub



lub



Przeglądanie i kasowanie zarejestrowanych próśb o oddzwonienie

Wciśnij zaprogramowany klawisz dotykowy "Callback".

Otwórz menu trybu uśpienia ➞ strona 23.

Wybierz i Potwierdź wyświetloną opcję^[1].

Wybierz i potwierdź, aby zobaczyć dodatkowe wpisy

Kasowanie wyświetlonego wpisu

Potwierdź.

Zakończenie

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wciśnij klawisz pokazany obok. Dioda LED zgaśnie.

Wciśnij klawisz pokazany obok. Dioda LED zgaśnie.

[1] "Różnie wyświetlane w środowisku HiPath 4000"

Krok po kroku

Zaawansowane funkcje

Odbieranie połączeń

Odbieranie przy użyciu zestawu słuchawkowego



lub

Answer

Warunek wstępny: Zestaw słuchawkowy jest podłączony
Dioda LED miga, gdy nadchodzi połączenie. Wciśnij klawisz pokazany obok. Przeprowadź rozmowę.

Potwierdź.

Zakończenie połączenia:



lub



Wciśnij klawisz pokazany obok. Dioda LED zgaśnie.

Przyjmowanie połączenia do innego członka twojego zespołu

Słyszysz, że dzwoni inny telefon.



More features →

Pickup - directed

Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wybierz i Potwierdź wyświetloną opcję^[1].

Rozmówca wyświetli się na ekranie.

jeśli kon.

Next

Accept call

lub



Jeśli znasz numer telefonu, który dzwoni to wprowadź go bezpośrednio.

[1] " Różnie wyświetlane w środowisku HiPath 4000"

Krok po kroku

lub



Wciśnij migający klawisz.



Odbieranie połączeń w zespole ➡ strona 109.

Korzystanie z trybu głośnomówiącego

Kolega dzwoni do Ciebie bezpośrednio poprzez głośnik przy użyciu trybu głośnomówiącego. Przed zaanonsowaniem połączenia usłyszysz dźwięk. Na ekranie pojawi się nazwa rozmówcy lub numer jego stanowiska.

Możesz przeprowadzić rozmowę przy użyciu słuchawki lub za pośrednictwem trybu głośnomówiącego.



Podnieś słuchawkę i odbierz rozmowę.

lub

Mute off

Wciśnij klawisz "OK", aby potwierdzić swój wybór i odebrać połączenie.

lub



Wciśnij klawisz i odbierz połączenie.



Jeśli włączona jest funkcja odbierania za pomocą trybu głośnomówiącego (patrz poniżej), nie musisz włączać mikrofonu – możesz odebrać bezpośrednio. Możesz odpowiedzieć natychmiast w trybie głośnomówiącym.

Jeśli funkcja odbierania za pomocą trybu głośnomówiącego jest wyłączona (domyślne ustawienie) to należy wykonać procedurę opisaną poniżej. Przekazanie połączenia w trybie głośnomówiącym do kolegi ➡ strona 53.

Włączanie i wyłączanie odbierania za pomocą zestawu słuchawkowego



Otwórz menu trybu uśpienia ➡ strona 23.

HF answerback on

Wybierz i Potwierdź wyświetloną opcję,

lub

HF answerback off

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Krok po kroku

Odbieranie połączeń z domofonu i otwieranie drzwi

Jeśli domofon został zaprogramowany, to możesz używać swojego telefonu do rozmawiania z osobą znajdującą się przy domofonie oraz aktywować rygiel otwierający drzwi. Jeśli posiadasz odpowiednią autoryzację (skontaktuj się z personelem serwisu) to możesz aktywować rygiel otwierający drzwi, umożliwiając gościom otwarcie samodzielne drzwi poprzez wprowadzenie 5-cyfrowego kodu (używając transmitera DTMF lub zainstalowanej klawiatury).

Rozmawianie z gośćmi poprzez telefon przy wejściu

Warunek wstępny: Twój telefon dzwoni.



Podnieś słuchawkę w ciągu trzydziestu sekund. Zostaniesz natychmiast połączony z telefonem przy wejściu.

lub



Podnieś słuchawkę po upływie trzydziestu sekund.



Wybierz numer telefonu przy wejściu.

Otwieranie drzwi za pomocą Twojego telefonu w trakcie połączenia z telefonem przy wejściu

Open door

Potwierdź.

Otwieranie drzwi za pomocą Twojego telefonu bez połączenia z telefonem przy wejściu



Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

More features ➡

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Open door

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



Wybierz numer telefonu przy wejściu.



Jeśli Twój telefon działa w systemie HiPatch 5000 (zarządzanie systemem poprzez sieć PC) to wymagane jest więcej pod uwagę charakterystyki systemu ➡ strona 112.

Krok po kroku



Otwieranie drzwi za pomocą kodu (stojąc przy drzwiach)

Po dzwonku wprowadź pięciocyfrowy kod (przy użyciu transmitera DTMF lub klawiatury). W zależności od tego, jak zaprogramowano otwieranie drzwi, sygnał dzwonka do drzwi może, lub nie być przekazany.

Aktywowanie rygla otwierającego drzwi



Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Feature Settings ➡

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Door opener on

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



Wybierz numer telefonu przy wejściu.



Wprowadź kod pięciocyfrowy. Kod domyślny to = "00000".

lub

3=change password

Wybierz wyświetloną funkcję i naciśnij klawisz dialogowy "OK", aby zmienić kod.

1=enable with ring

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

lub

2=enable w/o ring

Możesz również otworzyć drzwi bez dzwonienia do drzwi.

Deaktywowanie rygla otwierającego drzwi



Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Feature Settings ➡

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Door opener off

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Odbieranie połączeń z sekretarki automatycznej

Jeśli sekretarka automatyczna jest podłączona do Twojego systemu (zapytaj odpowiedzialnego technika) i posiadasz zaprogramowany numer wewnętrzny sekretarki automatycznej na klawiszu ➡ strona 67, to możesz odbierać połączenia z sekretarki automatycznej.



Dioda LED zaświeci się. Wciśnij klawisz pokazany obok.

Krok po kroku

Wykonywanie połączeń

Wysyłanie En-bloc /poprawianie numerów

Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skontaktuj się z personelem swojego serwisu), połączenie nie jest nawiązywane natychmiastowo, kiedy wprowadzony zostanie numer. Oznacza to, że możesz poprawić numer jeśli to konieczne. Numer stanowiska jest wybierany tylko na Twoje żądanie.



Połączenia wewnętrzne: Wprowadź numer stanowiska.
Połączenia zewnętrzne: Wprowadź kod zewnętrzny oraz numer stanowiska.

Wybieranie wprowadzonych/wyświetlonych numerów



Podnieś słuchawkę.

lub

Please dial

Potwierdź.

Poprawianie wprowadzonych numerów



Numer stanowiska może być poprawiony jedynie w trakcie jego wprowadzania. Numery stanowisk przechowywane np. dla ponownego wybierania nie mogą być poprawione.



Wciśnij.
Ostatni wprowadzony znak jest kasowany.



Wprowadź wymagany znak (znaki).

Anulowanie wysłania en-bloc

Cancel

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

lub



Wciśnij klawisz pokazany obok. Dioda LED zgaśnie.

lub



Wciśnij klawisz pokazany obok.

Krok po kroku

Caller list

Previous menu

Call

Delete

Korzystanie z listy połączeń

Szczegółowe informacje, wraz z przykładem wprowadzania danych znajdują się na ➞ stronie 27.

Uruchamianie listy połączeń

Warunek wstępny: Personel serwisu uruchomił usługę listy połączeń na Twoim telefonie.

Otwórz menu trybu uśpienia ➞ strona 23.

Potwierdź^[1].

Pojawią się ostatnie wpisy znajdujące się na wywołanej liście, zobacz przykład ➞ strona 27.

Aby sprawdzić pozostałe połączenia, zatwierdź kolejne informacje pojawiające się na ekranie.

Zakończenie wyświetlania

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wciśnij klawisz pokazany obok. Dioda LED zgaśnie.

lub

Wciśnij klawisz pokazany obok. Dioda LED zgaśnie.

Szczegółowy widok dla połączenia

Warunek wstępny: Otworzyłeś listę połączeń i wyświetliłeś wybrane połączenie ➞ strona 27.

Wciśnij, aby sprawdzić informacje szczegółowe.

Wybieranie numeru stanowiska z listy połączeń.

Warunek wstępny: Przeglądasz szczegółowe informacje dla połączenia.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

 Rozmówca jest automatycznie usuwany z listy połączeń, kiedy połączenie zostanie nawiązane.

Usuwanie wpisu z listy połączeń

Warunek wstępny: Przeglądasz szczegółowe informacje dla połączenia.

Potwierdź.

[1] "W środowisku HiPatch 4000 Funkcja Wygląda Inaczej"

Krok po kroku

Wybieranie numeru z katalogu wewnętrznego

Katalog wewnętrzny zawiera wszystkie numery stanowisk oraz numery szybkiego wybierania powiązane z nazwiskami. Skontaktuj się z personelem swojego serwisu, aby dowiedzieć się, czy taka usługa została skonfigurowana również w twoim systemie.

Warunek wstępny: Nazwiska zostały powiązane z numerami stanowisk przechowywanymi w systemie.



lub



lub



Podnieś słuchawkę.

Wciśnij klawisz pokazany obok. Dioda LED zaświeci się.

Otwórz menu trybu uśpienia ➞ strona 23.

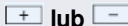
Potwierdź.

Jeśli skonfigurowano kilka katalogów:

Potwierdź.

Pierwszy wpis jest wyświetlony na ekranie.

Wciśnij,



lub

Wybierz i Potwierdź wyświetloną opcję,

Wybierz i potwierdź, aby go to the next or previous entry.

lub



Wprowadź nazwisko, które chcesz znaleźć, lub tylko kilka pierwszych liter przy wykorzystaniu klawiatury numerycznej ➞ strona 20.

Wpis, który chcesz skasować pojawi się na ekranie

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Directory

jeśli kon.

1=internal

Scroll Next

Scroll Previous

Call

Krok po kroku

Wybieranie numeru z bazy danych LDAP

Jeśli usługa jest skonfigurowana (skonsultuj się z personelem Twojego serwisu), to wtedy możesz wyszukiwać dane w bazie danych LDAP i wybrać numer każdego abonenta, którego tu znajdziesz.

Warunek wstępny: Funkcja wyszukiwania w katalogu LDAP została skonfigurowana w systemie.



lub



lub



Podnieś słuchawkę.

Wciśnij klawisz pokazany obok. Dioda LED zaświeci się.

Otwórz menu trybu uśpiania ➞ strona 23.

Potwierdź.

Jeśli skonfigurowano kilka katalogów:

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Directory

jeśli kon.

2=LDAP



Wprowadź nazwisko, które chcesz wyszukać przy użyciu klawiatury ➞ strona 20 (maksymalnie 16 liter)

Możesz wprowadzić niekompletne nazwisko np. „mei” dla „Meier”

jeśli kon.

Jeśli zostało to skonfigurowane (skonsultuj się z personelem Twojego serwisu), to możesz również wyszukiwać za pomocą Nazwiska oraz Imienia. Aby oddzielić Nazwisko od imienia użyj spacji lub "0". Możesz prowadzić niekompletne nazwiska, np.

"mei p" dla "Meier Peter".

jeśli kon.

Delete Character

Wybierz i zatwierdź każdą literę, którą chcesz usunąć. Ostatnia wprowadzona litera jest kasowana.



W dużych bazach danych wyniki wyszukiwania mogą być niekompletne, jeśli wprowadzisz zbyt mało liter ➞ strona 51.

Search

Potwierdź.

Nazwisko jest wyszukiwane. Może to potrwać kilka sekund/

Krok po kroku

Call

+ lub -

lub

Scroll Next

lub

Scroll Previous

Call

Modify search

Show matches

Modify search

Wynik jest wyświetlany

Jeśli znalezione zostanie tylko jedno nazwisko, to będzie ono wyświetlone.

Potwierdź.

Jeśli znalezione zostanie wiele nazwisk (maksymalnie 50) to wyświetlone zostanie pierwsze z nich.
Wciśnij,

Wybierz i Potwierdź wyświetloną opcję,

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Jeśli nie zostanie znalezione żadne nazwisko

Jeśli podczas wyszukiwania nie znalezione zostanie żadne nazwisko odpowiadające kryteriom wyszukiwania, to możesz rozszerzyć zakres wyszukiwania, np. poprzez usunięcie części liter.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Aby zapoznać się z dalszą procedurą, patrz powyżej.

Jeśli znalezione zostanie zbyt wiele nazwisk

Jeśli znalezione zostanie więcej niż 50 nazwisk, co jest ilością maksymalną, to wtedy może być wyświetlona jedynie niekompletna lista wyników wyszukiwania.

Możesz sprawdzić te wyniki, wybrać którekolwiek z nazwisk lub zmienić ciąg szukanых liter (np. zawęzić wyszukiwanie poprzez dodanie większej ilości liter).



W takim przypadku, zalecane jest zawężenie kryteriów wyszukiwania, tak aby wszystkie odpowiadające im nazwiska zostały wyświetlone.

Potwierdź, aby zobaczyć niekompletną listę. W celu zapoznania się z dalszą procedurą postępowania, patrz wyżej.
Zawężij kryteria wyszukiwania.

Wybierz i potwierdź, aby zmienić ciąg wyszukiwanych znaków. W celu zapoznania się z dalszą procedurą postępowania, patrz wyżej

Krok po kroku

Nawiązywanie połączeń przy użyciu numerów szybkiego wybierania

Warunek wstępny: Znasz centralne numery szybkiego wybierania (skonsultuj się z personelem swojego serwisu).

Otwórz menu Program/Usługi ➞ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wprowadź trzycyfrowy numer szybkiego wybierania.

Wybieranie za pomocą sufiksu

Jeśli to konieczne, możesz dodać dodatkowe cyfry sufiksu (np. rozszerzenie użytkownika) na końcu zapisywanego numeru stanowiska.

Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana, sufiks jest wybierany automatycznie (na przykład, "0" dla serwera wymiany) pod warunkiem, że żaden wpis nie został wybrany w ciągu 4 do 5 sekund.

Łączenie przy użyciu klawiszy szybkiego wybierania

Warunek wstępny: skonfigurowałeś klawisze szybkiego wybierania ➞ strona 52.

Otwórz menu Program/Usługi ➞ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wciśnij klawisz pokazany obok.

Wciśnij wymagany klawisz szybkiego wybierania.

Konfiguracja klawisza szybkiego wybierania

Możesz zaprogramować klawisze od 0 do 9, aby wybierać 10 najczęściej używanych numerów telefonów.

Otwórz menu Program/Usługi ➞ strona 28.

Potwierdź.

Wybierz i Potwierdź wyświetloną opcję^[1].

Wciśnij klawisz pokazany obok.

[1] "W środowisku HiPatch 4000 Funkcja Wygląda Inaczej"

Krok po kroku



Wciśnij wymagany klawisz szybkiego wybierania. Jeśli klawisz jest już używany, zaprogramowany numer telefonu pojawi się na ekranie.

Potwierdź.

Change



Najpierw wprowadź kod zewnętrzny a następnie numer zewnętrznego stanowiska..

Potwierdź.

Save

lub Jeśli się pomyliłeś:

Previous

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję. Spowoduje to skasowanie wszystkich wprowadzonych cyfr..

Potwierdź.

Next

lub

Change

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

lub

Delete

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

lub

Exit

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Rozmawianie z kolegą przez głośnik

Możesz zaanonsować połączenie przez głośnik, jeśli takowy jest podłączony (skonsultuj się z personelem Twojego serwisu), lub z jakimkolwiek użytkownikiem wewnętrznym telefonu systemowego, bez żadnego działania z jego strony.



Otwórz menu Program/Usługi ➞ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Calls ➞

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Speaker call



Wprowadź numer stanowiska.



Odpowiadanie na połączenie głośnikowe ➞ strona 44.

Krok po kroku



Rozmowa z kolegami przy użyciu rozmów dyskretnych

Jeśli ta funkcja została skonfigurowana (skonsultuj się z personelem Twojego serwisu), to możesz dołączyć do trwającej rozmowy prowadzonej z użytkownikiem wewnętrznym przy użyciu telefonu systemowego z wyświetlaczem. Możesz wsłuchiwać się dyskretnie w sposób niezauważalny i mówić do użytkownika wewnętrznego, podczas, gdy jego rozmówca nie będzie Cię słyszał (połączenia dyskretne).

Podnieś słuchawkę.

Wprowadź kod.

Wprowadź numer swojego stanowiska wewnętrznego.



Personel Twojego serwisu może zabezpieczyć Twój telefon przed dyskretnymi połączeniami.

Automatyczne nawiązywanie połączeń (gorąca linia)

Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skontaktuj się z personelem swojego serwisu), to system ustawi połączenie w sposób automatyczny, aby ustawić zewnętrzne i wewnętrzne lokalizacje docelowe.



Podnieś słuchawkę.

W zależności od ustawienia, połączenie jest nawiązywane natychmiastowo lub tylko po upływie ustawionego okresu czasu (gorąca linia po upływie czasu)

Rezerwowanie linii

Jeśli funkcja jest skonfigurowana (skonsultuj się z personelem Twojego serwisu), możesz zarezerwować zajętą linię dla siebie.

Kiedy linia się zwolni, otrzymasz połączenie i komunikat na ekranie.

Warunek wstępny: na ekranie pojawi się komunikat "Currently busy" (aktualnie zajęta).

Potwierdź.

Reserve trunk

Rezerwowana linia jest wolna

Twój telefon dzwoni, a wyświetlacz pokaże komunikat "Trunk is free" (linia jest wolna).



Podnieś słuchawkę. Usłyszysz sygnał wybierania.

Wprowadź numer zewnętrznego telefonu.

Krok po kroku

Temporary MSN

Associated dial

Przydzielanie numeru stanowiska (nie dotyczy U.S.)

Jeśli funkcja ta została skonfigurowana (skontaktuj się z personelem swojego serwisu), to możesz wybrać specyficzny numer (Numer DID) dla swojego telefonu przed wykonaniem połączeń zewnętrznych. Przydzielony numer pojawi się następnie na ekranie telefonu abonenta, do którego dzwonisz.

Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wprowadź numer DID, jaki chcesz używać.

Wprowadź numer zewnętrzny.

Wybieranie związane/pomoc wybierania

Jeśli funkcja ta została skonfigurowana (skontaktuj się z personelem swojego serwisu), to możesz użyć pomocy przy wybieraniu, aby wybierać numery oraz ustanawiać połączenia na Twoim telefonie.

Procedura działania jest uzależniona od tego, czy pomoc wybierania jest podłączona do szyny **S₀ bus** lub portu **a/b (T/R)**. Możesz również użyć swojego telefonu systemowego jako pomocy w wybieraniu dla pozostałych telefonów.

Pomoc wybierania na szynie S₀:

Na komputerze PC wybierz lokalizację docelową i rozpocznij wybieranie.



Głośnik w Twoim telefonie jest włączony. Podnieś słuchawkę gdy druga strona odbierze połączenie.

Pomoc wybierania na porcie a/b (T/R):

Na komputerze PC wybierz lokalizację docelową i rozpocznij wybieranie.

"Lift thee handset" pojawi się na ekranie komputera PC.



Podnieś słuchawkę.

Pomoc wybierania z Twojego telefonu dla innych telefonów:

Wprowadź numer stanowiska wewnętrznego ("Dial for:").

Wprowadź numer, który chcesz wybrać.

Krok po kroku

W trakcie połączenia

Rozmowa oczekująca (druga rozmowa)

Dzwoniący mogą wciąż się do Ciebie dodzwonić, nawet wtedy, gdy jesteś zajęty inną rozmową. Sygnał powiadomi Cię o połączeniu oczekującym.

Możesz zignorować lub podjąć drugie połączenie. You can ignore or accept the second call.

Kiedy podejmiesz połączenie oczekujące, to możesz zakończyć pierwszą rozmowę lub zawiesić ją powracając do niej później.

Możesz zablokować drugie połączenie lub dźwięk informujący o nim (➡ strona 57).

Zakończenie pierwszej rozmowy i odebranie rozmowy oczekującej:



Odlóż słuchawkę. Twój telefon zadzwoni.



Odbierz drugą rozmowę. Podnieś słuchawkę.

Zawieszając pierwszą rozmowę i odbierając drugą:

Call waiting

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Zostaniesz natychmiast połączony z rozmówcą oczekującym. Pierwszy rozmówca będzie umieszczony w kolejce połączeń oczekujących.

Zakończenie drugiej rozmowy i odebranie rozmowy pierwszej:

Quit and return

Potwierdź.

lub



Odlóż słuchawkę. Pojawi się komunikat "Recall appears on the display: ..." na ekranie.



Podnieś słuchawkę.

Zostaniesz ponownie połączony z pierwszym rozmówcą.

Krok po kroku

Call wait.trm.off



lub

Call wait.term.on



Waiting tone on



Waiting tone off

Save number

Zapobieganie i umożliwianie automatycznych połączeń oczekujących (automatyczne camp-on)

Jeśli funkcja ta została skonfigurowana (skonsultuj się z personelem Twojego serwisu), to możesz zapobiec lub pozwolić na to, aby drugie połączenie ➞ strona 56 było sygnalizowane przez automatyczne camp-on w czasie trwania aktualnie prowadzonej rozmowy.

Otwórz menu Program/Usługi ➞ strona 28.

Wybierz i Potwierdź wyświetloną opcję^[1],

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Włączanie i wyłączanie dźwięku połączenia oczekującego

Możesz wyciszyć dźwięk połączenia oczekującego (emitowany co sześć sekund) dla połączeń zewnętrznych. Gdy to uczynisz o oczekującej rozmowie będziesz poinformowany jednorazowym specjalnym dźwiękiem.

Aktywacja dźwięku połączenia oczekującego

Otwórz menu trybu uśpienia ➞ strona 23.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Deaktywacja dźwięku połączenia oczekującego

Otwórz menu trybu uśpienia ➞ strona 23.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Zapisywanie numeru

Możesz zapisać numer stanowiska abonenckiego twojego rozmówcy dla celu późniejszego ponownego wybrania z listy połączeń ➞ strona 48.

Warunek wstępny: Prowadzisz rozmowę lub wybierany jest numer abonenta zewnętrznego.

Potwierdź.

[1] "W środowisku HiPatch 4000 Funkcja Wygląda Innaczej"

Krok po kroku

Parkowanie połączenia

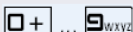
Możesz zaparkować park do dziesięciu połączeń, zarówno wewnętrznych, zewnętrznych oraz obydwu rodzajów. Zaparkowane połączenia mogą być wyświetlone i odebrane na innym telefonie. Funkcja ta jest użyteczna jeśli chcesz kontynuować połączenie na innym aparacie telefonicznym.

Warunek wstępny: Prowadzisz rozmowę.



Calls →

Park a call



Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wprowadź numer pozycjo parkowania (0-9) i zanotuj są. Jeśli pozycja parkowania, którą wprowadziłeś nie zostanie wyświetlona, to oznacza to że jest już używana: wybierz wtedy inną pozycję.

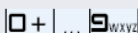
Odbieranie zaparkowanego połączenia

Warunek wstępny: Jedna lub więcej połączeń jest zaparkowanych. Telefon jest w trybie uśpienia.



Calls →

Retrieve call



Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wybierz pozycje parkowania, którą zanotowałeś wcześniej. .
Jeśli pozycja parkowania, którą wprowadziłeś nie jest używana to możesz teraz wznowić rozmowę.



Jeśli zaparkowana rozmowa nie zostanie odebrana, to po upływie określonego czasu połączenie zostanie wznowione na telefonie, z którego zostało zaparkowane (przywrócone).

Krok po kroku

Wstrzymywanie połączeń zewnętrznych

Jeśli zaprogramowałeś klawisz wstrzymywania na swoim telefonie ➡ strona 67 to możesz przy jego wykorzystaniu wstrzymywać połączenia zewnętrzne. Następnie na wszystkich innych stanowiskach połączenie może być odebrane na związanej z nim linii.

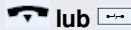
Wciśnij klawisz "Hold" (wstrzymaj).

Held on line: 801

Pojawi się komunikat odnośnie właściwej linii (np. 801), który należy zanotować.

Jeśli funkcja jest możliwa do wykonania to podświetlenie LED związanej z linią klawisza linii będzie powoli migać.

jeśli kon.



lub

Odłóż słuchawkę lub Wciśnij klawisz pokazany obok. W zależności od konfiguracji ta czynność może być konieczna, aby inni użytkownicy mogli również odebrać wstrzymaną rozmowę.

Odbieranie wstrzymanego połączenia

Warunek wstępny: Jedno lub więcej połączeń zostało wstrzymanych. Telefon jest w trybie uśpienia.

Retrieve line



Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

lub



Jeśli dostępny jest klawisz "Retrieve" (Wznów) ➡ strona 67 to należy go wcisnąć.



Wprowadź zanotowany numer linii.

lub



Jeśli dostępny jest klawisz "Line:" (linia) dla właściwej linii, to będzie on powoli migał. Wciśnij klawisz pokazany obok.

Krok po kroku

Przeprowadzenie konferencji

Podczas połączenia konferencyjnego możesz rozmawiać nawet z czterema rozmówcami w tym samym czasie. Mogą to być użytkownicy zarówno wewnętrzni, jak i zewnętrzni.



Możesz dodawać lub odłączać abonentów z konferencji tylko w przypadku, gdy jesteś inicjatorem konferencji.



Start conference

Zadzwoń do pierwszego rozmówcy.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



Conference

Zadzwoń do drugiego rozmówcy. Powiadom go o konferencji. Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Emitowany będzie sygnał dźwiękowy w odstępach co 30 sekund, aby przypomnieć o tym, że konferencja wciąż trwa.

Return to held call

Potwierdź.

Dodawanie aż do pięciu rozmówców w konferencji

Conference →

Potwierdź.

Add party

Potwierdź.



Conference

Zadzwoń do nowego rozmówcy. Powiadom go o konferencji.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Usuwanie rozmówców z konferencji

Jestes podłączony do konferencji i chcesz odłączyć jednego z jej uczestników.

23189 Coco →

Wybierz i potwierdź nazwę uczestnika, o którego Ci chodzi.

Remove party

Potwierdź.

Opuszczanie konferencji

Conference →

Potwierdź.

Leave conference

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

lub



Odłóż słuchawkę, jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skontaktuj się z personelem Twojego serwisu).

Krok po kroku

Conference →

End conference

lub



Conference →

Drop last conf. party



Calls →

DTMF dialing



Zakończenie konferencji

Potwierdź.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Odłóż słuchawkę. Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skontaktuj się z personelem Twojego serwisu).

Usuwanie strony biura centralnego ISDN z konferencji

Potwierdź.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Aktywowanie wybierania tonowego/wybierania sufiksu DTMF

Możesz transmitować sygnał DTMF aby kontrolować urządzenia takie jak sekretarki automatyczne lub systemy informacyjne.

Otwórz menu Program/Usługi → strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Możesz użyć klawiszy od + do wxyz oraz i , aby transmitować sygnały DTMF.



Zakończenie połączenia wyłącza również wybieranie sufiksu DTMF. Twój system może być skonfigurowany tak, że możesz rozpocząć wybieranie sufiksu DTMF niezwłocznie po ustanowieniu połączenia.

Krok po kroku

Nagrywanie rozmowy

Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skontaktuj się z personelem Twojego serwisu w celu uzyskania szczegółowych informacji), to możesz nagrać prowadzoną rozmowę.

Warunek wstępny: Prowadzisz rozmowę, klawisz "Recording" (nagrywanie) jest skonfigurowany ➞ strona 67.



Wciśnij klawisz "Recording". Dioda LED zaświeci się.

Ty oraz twój rozmówca usłyszycie komunikat, informujący o rozpoczęciu nagrywania, a w trakcie jego trwania usłyszycie sygnał dźwiękowy co 15 sekund.



W trakcie nagrywania nie jest możliwe dodawanie do połączenia innych rozmówców.

Zatrzymywanie nagrywania



Wciśnij klawisz "Recording" który świeci. Dioda LED zgaśnie.

Odsłuchiwanie nagrania

Odtwarzanie nagrania jest uzależnione od systemu nagrywania głosowego (zobacz poradnik użytkownika)

Krok po kroku

Transfer połączenia po zaanonsowaniu grupie połączenia przez głośnik

Jeśli funkcja ta została skonfigurowana (skontaktuj się z personelem Twojego serwisu), to będziesz mógł użyć rozmowy przez głośnik ➞ strona 53) aby powiadomić o nadchodzącym połączeniu grupę użytkowników ➞ strona 107.

Po tym, jak członek grupy odbierze połączenie, to możesz je przetransferować do strony oczekującej.

Warunek wstępny: Prowadzisz rozmowę.

Consultation



Potwierdź. Połączenie z drugim rozmówcą będzie wstrzymane

Speaker call



Wciśnij klawisz pokazany obok.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wprowadź numer stanowiska grupy.



Powiadom o połączeniu.

Kiedy członek grupy przyjmie połączenie

➞ strona 44, to wtedy zostaniesz połączony z tym rozmówcą.



Odłóż słuchawkę.

lub

Transfer

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



Jeśli połączenie pomiędzy dwiema różnymi stronami nie będzie ustanowione przez 45 sekund, to połączenie powróci do ciebie (oddzwonienie).

Krok po kroku

Flashowanie linii

Aby aktywować usługi charakterystyczne dla ISDN na liniach analogowych operatora sieci lub te charakterystyczne dla platformy komunikacyjnej (takie jak "wstrzymanie konsultacji") musisz wysłać sygnał na linie przed wybraniem kodu usługi lub numeru telefonu.

Warunek wstępny: Ustanowiłeś połączenie zewnętrzne.

Otwórz menu Program/Usługi ➤ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wprowadź kod serwisowy i/lub numer telefonu.



Calls ➔

Trunk flash



Krok po kroku

Camp-on

Jeśli nie możesz dodzwonić się do rozmówcy

Połączenie oczekujące (camp-on)

Warunek wstępny: Wybrałeś numer wewnętrzny i słyszysz sygnał zajętości. Bardzo zależy ci na dodzwonieniu się do tego abonenta.

Poczekaj (około 5 sekund), aż do pojawienia się komunikatu "Camp-on" na wyświetlaczu oraz aż sygnał zajętości zmieni się w sygnał łączenia. Rozmówca będzie mógł wtedy odebrać Twoje połączenie ➞ strona 56.



Rozmówca może zapobiec automatycznym połączeniom oczekującym ➞ strona 57.

Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skontaktuj się z personelem swojego serwisu), usłyszysz dźwięk łączenia oraz wyświetli się wiadomość "Camp-on" na ekranie.

Override

Obejście zajętości – dołączenie do toczącej się rozmowy

Funkcja ta jest dostępna pod warunkiem jej skonfigurowania przez technika serwisu (skontaktuj się z przedstawicielem Twojego serwisu).

Warunek wstępny: Wybrałeś wewnętrzny numer i usłyszałeś sygnał zajętości. Bardzo ważne jest, abyś dodzwonił się do tego abonenta.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Abonent do którego dzwonisz oraz jego rozmówca usłyszą emitowany co dwie sekundy sygnał ostrzegawczy. Jeśli abonent do którego dzwonisz posiada telefon z wyświetlaczem to na jego ekranie pojawi się następujący komunikat: "Override: (Numer lub nazwisko)".

Możesz już zacząć rozmawiać.

Krok po kroku

Korzystanie z nocnego trybu odbierania

Kiedy uaktywnisz nocny tryb odbierania, na przykład w trakcie przerwy na lunch lub po godzinach urzędowania, wszystkie połączenia zewnętrzne będą natychmiast przekierowane na zdefiniowany numer wewnętrzny (stanowisko nocne). Stanowisko nocne może zostać zdefiniowane przez personel serwisu (standardowa usługa od) lub przez Ciebie (tymczasowe usługi trybu nocnego).



Należy wziąć pod uwagę cechy specjalne, charakterystyczne dla telefonów działających w systemie HiPath 5000 (zarządzanie systemem za pomocą sieci PC)  strona 114!

Aktywowanie

Night answer on

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

*=default

Wciśnij klawisz dialogowy "OK", aby potwierdzić (standardowa usługa odbierania nocy).

lub



Save

Wprowadź numer docelowy (tymczasowa usługa odbierania nocy)
Potwierdź

Deaktywacja

Night answer off

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Personel serwisu może również skonfigurować "automatyczną usługę odbierania nocnego". Automatyczna usługa odbierania nocnego aktywuje się o wskazanej porze dla Twojego telefonu, w zależności od tego jak jest skonfigurowana. Możesz deaktywować automatyczną usługę odbierania nocnego lub zastąpić ją usługą, którą skonfigurowałeś samodzielnie (patrz wyżej).

Krok po kroku

Programowanie klawiszy dotykowych

Możesz zaprogramować najczęściej używane funkcje, numery stanowisk oraz procedury na klawiszach dotykowych swojego aparatu OpenStage 40

Konfigurowanie klawiszy funkcyjnych

Zobacz również ➞ strona 19.



Wyświetlona zostanie lista dostępnych funkcji, zobacz ich przegląd ➞ strona 68.

Przykład: Programowanie klawisza Shift

Wciśnij klawisz pokazany obok.
lub



Otwórz menu Program/Usługi ➞ strona 28.

Prog. feature key

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Change key

Wciśnij klawisz pokazany obok.

Potwierdź.

More features 

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Shift Key

Potwierdź.

jeśli kon.

Save incomplete

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Niektóre funkcje (np. Przekierowanie połączeń "Call forwarding") nie mogą być całkowicie zaprogramowane. Oznacza to, że kiedy później uruchomisz taką funkcję poprzez wciśnięcie przycisku, to będzie ona wymagała wprowadzenia dalszych danych.

Exit

Potwierdź.

lub

Another key

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Etykieta pojawia się automatycznie i nie może być zmieniona. Dioda LED pokazuje status funkcji ➞ strona 19 oraz ➞ strona 68.

Krok po kroku

Przegląd funkcji

Funkcje dzielą się na poszczególne elementy menu:

- Lokalizacje docelowe
- Ustawienia funkcji
- PIN i autoryzacja
- Połączenia
- Pozostałe funkcje



Dostępne funkcje są uzależnione od Twojej konfiguracji. Jeśli funkcja jest niedostępna to należy skontaktować się z personelem Twojego serwisu.

Zapisane komunikaty LED funkcji

Call forwarding, Forwarding - trunk, Forward Line, Night answer, Do not disturb, Telephone lock, Advisory message, Ringer cutoff, HF answerback on/off, Join/leave group, Caller ID suppression, Call wait.term., Waiting tone off, Ring Transfer, Recording, Door opener on/off, Control Relay (only for HiPath 3000), Ringing group on, Shift Key, UCD (Available on/off, Work on/off), Night answer on/off, MULAP Privacy Release:



Zapisana funkcja nie jest aktywowana.



Zapisana funkcja jest aktywowana.

Oddzwonienie:



Nie masz wpisów dla oddzwonienia.



Masz wpisy dla oddzwonienia.

Klawisz Repdial (wewnętrznie), Bezpośredni wybór stanowiska:



Strona nie prowadzi rozmowy.



Strona prowadzi rozmowę lub posiada aktywowaną funkcję DND.



Szybkie miganie – zostałem wywołany, proszę przyjąć.

Wolne miganie – drugi rozmówca jest wywołany i nie jeszcze nie odpowiedział.

Klawisz Call, Klawisz General call, Klawisz Trunk, Klawisz MULAP, Temporary MSN:



Brak połączeń na danej linii.



Aktywne połączenie na danej linii.



Szybkie miganie – połączenie na danej linii, odebranie połączenia jest możliwe po wciśnięciu klawisza dotykowego.

Wolne miganie – połączenie jest wstrzymane na danej linii

Krok po

Klawisz Trunk group:



Przynajmniej jedna linia jest wolna.



Wszystkie linie w tej grupie linii są zajęte.

Zobacz opłaty za połączenia:



Brak nowych opłat za połączenia od ostatniego sprawdzenia.



Nowe opłaty za połączenia od ostatniego sprawdzenia.

Przekierowanie połączeń, Przekaż linię:



Wolne miganie - Twoja linia jest docelową lokalizacją dla przekierowania.

Szczegóły faksu:



Brak otrzymanych faksów oraz brak wiadomości na automatycznej sekretarce.



Otrzymano faksy lub wiadomości na automatycznej sekretarce.

Przeglądaj numery dzwoniących:



Brak oczekujących dzwoniących.



Szybkie miganie – dzwoniący czekają (określona liczba jest przekroczona).
Szybkie miganie – dzwoniący czekają (określona liczba jest osiągnięta).

Usługi Wejścia/Wyjścia Danych:



Brak połączenia z aplikacją.



Aktywne połączenie z aplikacją.



Wolne miganie, połączenie z aplikacją jest tymczasowo przerwane.

Poniższe funkcje programowane na klawiszach nie posiadają funkcji statusu LED:

Redial key (external), Procedure key, Trace call, Speed dial, Clear, Lock all phones, Send message, Directory (1=internal, 2=LDAP), Call waiting, Toggle/Connect, Conference, Speaker call, Retrieve line, Reserve trunk, Release trunk, Temporary Phone, Override, Park a call, Pickup - directed, Pickup - group, Account kod, Show call charges, Page, Answer page, Timed reminder, Open door, DTMF dialing, Recall-key, Room monitor, Hold key, Consult internal, Consultation, Associated dial, Associated serv., Tel. data service, Mobile Login, Discreet Call.

Krok po kroku

Programowanie klawisza procedury

Numery i funkcje, które wymagają dalszego wprowadzania na przykład zawierające kilka etapów działania, mogą być zapisane na klawiszu w Twoim telefonie.

Na przykład funkcja "Associated dial" (Wybieranie powiązane) ➤ strona 55, wraz z wymaganymi do wprowadzenia danymi (numer telefonu dla którego połączenie ma być nawiązane oraz numer do wybrania) mogą być zapisane na klawiszu dotykowym.

Numery wymagające dalszego wprowadzania danych mogą być również zapisane.

lub



Prog. feature key

Wciśnij i przytrzymaj klawisz pokazany obok.

Otwórz menu Program/Usługi ➤ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Change key

Wciśnij klawisz pokazany obok.

Potwierdź.

More features ➔

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Procedure key

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



* 6 mno 7 pqrs

Wprowadź procedurę. Na przykład: *67 231 123456

Kod dla wybierania związanego.

2 abc 3 def 1

Numer telefonu, dla którego połączenie powinno być wykonane.

1 2 abc 3 def 4 ghi 5 jkl

Numer, który ma być wybrany.

jeśli kon.

Wciśnij "Pause", aby wprowadzić odstępy (na ekranie pojawi się "P").

Save

Potwierdź.

lub **Jeśli się pomylisz:**

Previous

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję. Spowoduje to usunięcie wszystkich wprowadzonych cyfr.

Exit

Potwierdź.

lub

Another key

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Krok po kroku



Wybierz zapisaną procedurę poprzez wciśnięcie klawisza. Procedury z funkcjami aktywowanymi/deaktywowanymi są aktywowane przy użyciu jednego wciśnięcia przycisku i deaktivowane następnym przyciśnięciem tego samego przycisku.

Możesz wcisnąć klawisz procedury w trakcie połączenia, aby automatycznie wysłać zapisane cyfry jako sygnał DTMF ➞ strona 61. Aby wyświetlić komunikaty podczas zapisywania procedur zobacz ➞ strona 123.

Krok po kroku

Konfigurowanie klawiszy repdial

Możesz również zaprogramować numer stanowisk abonenckich wewnętrznych oraz zewnętrznych na drugim poziomie klawisza. Funkcja LED jest niedostępna dla numerów wewnętrznych na drugim poziomie. Aby zaprogramować drugi poziom musisz najpierw zaprogramować klawisz "Shift" key ➡ strona 67.

Zobacz również ➡ strona 19.



Wciśnij i przytrzymaj klawisz pokazany obok

lub



Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Prog. feature key

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



Wciśnij klawisz pokazany obok.

Change key

Potwierdź.

jeśli kon.

Next layer

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Destinations ➡

Potwierdź.

Repdial key

Potwierdź.



Wprowadź numer stanowiska.

Jeśli się pomylił:



Wciśnij, Spowoduje to usunięcie wszystkich wprowadzonych cyfr. Potwierdź.

Exit

lub

Another key

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

lub

Key label

Wybierz i potwierdź, aby przydzielić etykietę ➡ strona 73.



Możesz wybrać zapisany numer poprzez wciśnięcie klawisza ➡ strona 32.

Możesz również zapisać numer w trakcie trwania połączenia.

Krok po kroku

Zmiana etykiety

Etykieta ustawiona podczas programowania klawisza repdial może być również zmieniona w późniejszym czasie.



Nie możesz zmienić etykiety klawiszy funkcyjnych.

Zmiana etykiety

Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wciśnij wymagany klawisz.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Potwierdź.

Wprowadź teks za pośrednictwem klawiatury ➡ strona 21.

Wybierz i potwierdź, aby przywrócić etykietę domyślną

Potwierdź, aby zastosować zmiany.

Wybierz i potwierdź, aby odrzucić wprowadzone zmiany.

Potwierdź.



Dostosuj kontast etykiet klawiszy do swojego otoczenia
➡ strona 118.

Kasowanie zaprogramowanej funkcji dla klawisza dotykowego

Kasowaniei funkcji/numeru telefonu/etykiety

Wciśnij i przytrzymaj wymagany klawisz dotykowy.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Prog. feature key

Key label

Change

Default label

Save

lub

Previous

Exit

Delete

Krok po kroku

Wyświetlanie i przydzielanie opłat za połączenia

Wyświetlanie opłat za połączenia (nie dotyczy U.S.)

Dla aktualnej rozmowy

Opłaty za połączenia są domyślnie wyświetlane po zakończeniu rozmowy. Jeśli chciałbyś wyświetlać opłatę za połączenie w miarę jej narastanie podczas prowadzenia rozmowy to personel twojego serwisu musi poprosić o taką opcję operatora sieci telefonicznej.

Wyświetlanie opłaty za połączenie musi być uruchomione przez operatora sieci telefonicznej oraz skonfigurowane przez odpowiedni personel serwisowy.

W zależności od ustawień, opłaty za połączenia są wyświetlane w trakcie, lub po zakończeniu połączenia.

W zależności od operatora sieci, darmowe połączenia wewnętrzne będą również wyświetlane.

Na ekranie pojawi się komunikat oznajmiający, że połączenie jest darmowe "Free of Charge", który wyświetlony zostanie przed połączeniem lub w jego trakcie. Jeśli rozwiązanie umożliwiające ocenę kosztów nie zostało zainstalowane, to wyświetlacz będzie pokazywał wybrany numer i/lub długość trwania połączenia telefonicznego.



Jeśli połączenie jest przekierowane, opłaty za połączenie są przenoszone na lokalizację docelową, na którą przekierowano połączenie.

Dla wszystkich połączeń oraz dla ostatniego połączenia

Opłaty za połączenia dla ostatniej płatnej rozmowy są wyświetlane na początku. Po upływie pięciu sekund wyświetli się sumaryczna opłata za połączenia (suma).



More features →

Show call charges

Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Krok po kroku

Wyświetlanie opłat za połączenia dla innego telefonu (nie dotyczy U.S.)

Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skontaktuj się z personelem swojego serwisu), to możesz również wyświetlić i wydrukować informacje dotyczące opłat za połączenia dla innych telefonów (takich jak telefony płatne).

Warunek wstępny: Zaprogramowałeś tę funkcję.

"Show call charges" (pokaż wszystkie opłaty) na klawiszu programowalnym ➞ strona 67.

Dioda LED zaświeci się, aby wskazać czy wykonywałeś płatne połączenie od ostatniego razu, gdy sprawdzałeś opłaty.



Wciśnij klawisz "Call Charges". Wyświetlą się połączenia płatne.

Wybierz i Potwierdź wyświetloną opcję,

lub

Wybierz i Potwierdź wyświetloną opcję,

lub

Wybierz i Potwierdź wyświetloną opcję,

lub

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Krok po kroku

Calls →

Account kod

jeśli kon.

#

#=Save

Wybieranie z przydzieleniem opłat za połączenie

Możesz przydzielić koszty wykonywania połączeń zewnętrznych do poszczególnych projektów.
Warunek wstępny: Personel Twojego serwisu zdefiniował kody księgowe odpowiadające Tobie.
Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.
Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wprowadź kod księgowy.
Wciśnij ten klawisz.

lub
Potwierdź.
W zależności od konfiguracji, konieczne może być skontaktowanie się z personelem Twojego serwisu.
Wprowadź numer telefonu zewnętrznego.

 Możesz również wprowadzić kod księgowy w trakcie trwania połączenia.

Krok po kroku

Prywatność/bezpieczeństwo

Wyłączanie/włączanie ciągłego sygnału dzwonka

Jeśli nie chcesz sobie odbierać połączeń, to możesz aktywować funkcję skróconego dzwonka. Połączenia są sygnalizowane jedynie poprzez jeden sygnał dzwonka oraz wyświetlenie komunikatu na ekranie i mogotanie zaprogramowanego klawisza (jak np. klawisz linii).

Aktywowanie



Ringer cutoff on

Otwórz menu trybu uśpiania ➞ strona 23.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Deaktywowanie



Ringer cutoff off

Otwórz menu trybu uśpiania ➞ strona 23.

Potwierdź.

Aktywowanie/Deaktywowanie funkcji "Do not disturb" (nie przeszkadzać)

Jeśli nie chcesz sobie odbierać połączeń, to możesz aktywować funkcję do not disturb. Wewnętrzni abonenci będą słyszeli sygnał zajętej linii, natomiast dzwoniący z zewnątrz zostaną połączeni z innym telefonem, który możesz zdefiniować (skontaktuj się z personelem swojego serwisu).

Aktywowanie



DND on

Otwórz menu trybu uśpiania ➞ strona 23. Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Aktywowanie



DND off

Otwórz menu trybu uśpiania ➞ strona 23. Potwierdź.



Kiedy podniesiesz słuchawkę usłyszysz specjalny dźwięk (ciągłe brzęczenie) przypominające Ci o tym, że funkcja "Do not disturb" jest aktywowana. Autoryzowani użytkownicy wewnętrzni w sposób automatyczny mogą obejść funkcję DND po upływie pięciu sekund.

Krok po kroku

Suppress call ID

Restore caller ID

Zastrzeżenie ID dzwoniącego

Możesz zapobiec wyświetlaniu twojego numeru telefonu lub nazwiska u abonentów do których dzwonisz. Funkcja ta pozostaje aktywna do chwili jej wyłączenie przez Ciebie.

Aktywowanie

Otwórz menu trybu uśpienia ➡ strona 23.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Deaktywowanie

Otwórz menu trybu uśpienia ➡ strona 23.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



Personel Twojego serwisu może aktywować/deaktywować zastrzeżenie ID dzwoniącego na wszystkich telefonach.

Krok po kroku

Room monitor



lub



Monitorowanie pokoju

Możesz korzystać z swojego telefonu do monitorowania pokoju. Funkcja ta musi być włączona na telefonie monitorującym. Kiedy funkcja ta jest aktywna możesz usłyszeć co dzieje się w pokoju.

Aktywowanie telefonu, który ma być monitorowany

Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Możesz zostawić telefon w trybie zestawu głośnomówiącego lub podnieść słuchawkę i zostawić ją skierowaną na źródło dźwięku.

Deaktywowanie telefonu, który ma być monitorowany

Wciśnij klawisz podświetlony. Dioda LED zgaśnie.

Odlóż słuchawkę.

Monitorowanie pokoju

Wprowadź numer telefonu wewnętrznego znajdującego się w pokoju, który chcesz monitorować.

Krok po

Śledzenie połączeń: identyfikacja anonimowych abonentów (nie dotyczy U.S.)

Możesz zidentyfikować złośliwych abonentów zewnętrznych. Możesz zapisać numer telefonu dzwoniącej osoby w ciągu 30 sekund po zakończeniu połączenia. W tym przypadku nie powinieneś się rozłączać.



Trace call

Otwórz menu Program/Usługi ➤ strona 28. Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



Jeśli śledzenie zakończy się sukcesem, transmitowane dane będą zachowane przez operatora Twojej sieci. Skontaktuj się z personelem Twojego serwisu.

Krok po kroku**Blokowanie telefonu w celu zapobiegnięcia nieupoważnionemu użyciu**

Możesz zapobiec użyciu Twojego telefonu w sposób nieupoważniony przez obce osoby w trakcie Twojej nieobecności.

Możesz sprawdzić, czy funkcja jest aktywowana czy nie za pomocą specjalnej ikony na pasku statusu wyświetlacza ➞ strona 22.

Blokowanie i odblokowywanie telefonu

Otwórz menu trybu uśpienia ➞ strona 23.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



Lock phone

lub

Unlock phone



Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wprowadź kod (blokada telefonu) ➞ strona 83.

Na pasku statusu pojawi się ikona kłódki ➞ strona 22.



Kiedy telefon jest zablokowany, specjalny dźwięk wybierania zabrzmie, kiedy słuchawka będzie podniesiona. W obrębie systemu użytkownicy mogą wykonywać połączenia w sposób normalny. Twój telefon może być również zablokowany lub odblokowywany przez upoważnione osoby ➞ strona 82.

Krok po kroku

Blokowanie innego telefonu w celu zapobiegnięcia jego nieupoważnionemu użyciu

Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skontaktuj się z personelem swojego serwisu), to możesz blokować lub odblokowywać telefony innych osób, aby zapobiec ich nieupoważnionemu użyciu.

Jeśli użytkownik telefonu zablokuje swój telefon i zapomni swojego osobistego kodu, to możesz posłużyć się tą funkcją aby odblokować telefon.



Otwórz menu Program/Usługi ➔ strona 28.

Lock all phones

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



*=lock phone

Wprowadź numer wewnętrznego abonenta, którego telefon chciałbyś odblokować/zablokować.

Potwierdź,

lub

#=unlock phone

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Krok po kroku

Zapisywanie Twojego PIN

Wprowadź kod blokady, aby użyć następujących funkcji

- ochrony Twojego telefonu przed nieupoważnionym użyciem ➔ strona 81
- dla korzystania z innego telefonu, jak z telefonu swojego ➔ strona 89

Możesz zapisać ten kod.

Otwórz menu Program/Usługi ➔ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Potwierdź.

Wprowadź aktualny pięciocyfrowy numer PIN.

Jeśli jeszcze nie zdefiniowałeś numeru PIN wprowadź "00000"

Wprowadź nowy numer PIN.

Wprowadź ponownie numer PIN.



Jeśli zapomnisz swojego kodu, skontaktuj się z personelem swojego serwisu. Twój kod może być zresetowany do wartości "00000".

PIN and Authorization ➔

Change PIN



Funkcja przypomnień

Musisz zachować wymagane czasy przypomnień. Możesz wprowadzić pojedyncze spotkanie, które będzie miało miejsce ciągu następnych dwudziestu czterech godzin lub możesz wprowadzić zdarzenie powtarzające się codziennie.

Zapisywanie spotkań

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Jeśli wybrany język to "US English" ➡ strona 121, to możesz wprowadzić kod 2 dla "am" lub dla "pm" (default = "am").

Potwierdź.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Potwierdź.

Kasowanie i sprawdzanie zachowanych spotkań

Wciśnij klawisz pokazany obok.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Potwierdź.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Krok po kroku

Timed reminder on

możliwe $\begin{bmatrix} 2 \\ \text{abc} \end{bmatrix}$ lub $\begin{bmatrix} 7 \\ \text{pqrs} \end{bmatrix}$

One time only

lub

Daily

Save

Timed reminder off

Delete

lub

Exit

Krok po kroku

Reminder at 1200

cc

lub



Używanie przypomnień czasowych

Warunek wstępny: Zapisaleś przypomnienie ➡ strona 84. Czas zapisany zbliża się.

Dzwoni telefon. Przypomnienie zostaje wyświetlone.

Wciśnij klawisz dwukrotnie.

Podnieś słuchawkę i ponownie ją odłóż.



Jeśli nie odpowiesz na zapisane przypomnienie czasowe, to zostanie ono powtórzone pięć razy a następnie usunięte.

Wysyłanie wiadomości

Możesz wysyłać krótkie wiadomości tekstowe na poszczególne stanowiska lub zespoły stanowisk posiadające telefony systemowe.

Tworzenie i wysyłanie wiadomości

Send message



0=Please callback

lub



lub

Enter message text



Send

Otwórz menu trybu uśpienia ➡ strona 23.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wprowadź numer stanowiska wewnętrznego odbiorcy lub grupy odbiorców.

Wybierz zdefiniowany tekst (może być zmieniony przez personel serwisu) i Potwierdź.

Wprowadź kod w sposób bezpośredni.

Kod będzie wyświetlał się na Twoim wyświetlaczu wraz z odpowiednią wiadomością.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wprowadź wiadomość (do 24 wiadomości) ➡ strona 20.

Potwierdź.



Przekazane wiadomości są zapisane jako wnioski o oddzwonienie w telefonach systemowych pozbawionych wyświetlacza oraz w telefonach ISDN, telefonach z wybieraniem pulsacyjnym oraz tonowym.

Krok po kroku



View sent message

Message sent

Delete

Wyświetlanie i kasowanie wiadomości, które wysłałeś
Warunek wstępny: Odbiorca nie przyjął jeszcze wysłanej wiadomości.

Otwórz menu trybu uśpienia ➡ strona 23.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Potwierdź.

Wiadomość tekstowa zostanie wyświetlona.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję. Wiadomość jest skasowana.

Przeglądanie i edytowanie wiadomości przychodzących



lub

View messages

Message sent

Time/date sent

Call sender

Delete

Zwróć uwagę na notatki - patrz ➡ strona 26.

Dioda LED zaświeci się. Wciśnij klawisz pokazany obok.

Potwierdź.

ID dzwoniącego pojawi się na ekranie. Potwierdź.

Wiadomość tekstowa pojawi się na ekranie.

Przeglądanie czasu transmisji

Potwierdź.

Dzwonienie do nadawcy

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Kasowanie wiadomości

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Krok po kroku**Pozostawianie wiadomości informacyjnej**

Możesz pozostawić wiadomości / komunikaty informacyjne na ekranie Twojego wyświetlacza dla użytkowników wewnętrznych, którzy będą chcieli się z Tobą skontaktować pod Twoją nieobecność.

Kiedy otrzymasz połączenie, wiadomość wyświetli się na ekranie osoby dzwoniącej.

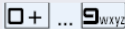


Otwórz menu trybu uśpienia ➞ strona 23.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wybierz zdefiniowany tekst (może być zmieniony przez personel serwisu) i Potwierdź.

lub



Wprowadź kod w sposób bezpośredni.

Kod jest wyświetlany na Twoim wyświetlaczu wraz z odpowiadającą jej wiadomością.



Zdefiniowane wiadomości mogą być uzupełnione poprzez wprowadzenie cyfr.

lub

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



Wprowadź wiadomość (do 24 znaków) ➞ strona 20.

Potwierdź.

Kasowanie komunikatów informacyjnych

Otwórz menu trybu uśpienia ➞ strona 23.

Potwierdź.

lub



Kiedy dostępny jest komunikat informacyjny "Advisory message" ➞ strona 67, Dioda LED zaświeci się. Wciśnij klawisz pokazany obok.

Krok po kroku

Wyświetlanie ilości połączeń oczekujących/ przeciążenie wyświetlacza

Możesz wyświetlić ilość zewnętrznych połączeń oczekujących na ekranie wyświetlacza, jeśli tylko zaprogramowałeś klawisz "View number of calls" (sprawdź ilość połączeń) ➞ strona 67.



Wciśnij klawisz "Calls in Q".

Jeśli ilość połączeń oczekujących przekracza wyznaczony limit, gdy jesteś zaangażowany w inną rozmowę (przeciążenie) to zaświecili się dioda LED klawisza. Skontaktuj się z personelem swojego serwisu, aby dowiedzieć się więcej na temat limitu połączeń.

- Wyl. LED:
Nie ma połączeń oczekujących.
- Dioda LED miga powoli:
Ustanowiony limit został osiągnięty.
- Dioda LED miga szybko:
Limit został przekroczony (przeciążenie).

Krok po kroku

Korzystanie z innego telefonu, jak z telefonu własnego do wykonywania połączeń

Inni rozmówcy mogą tymczasowo używać Twojego telefonu jak swojego własnego do wykonywania połączeń wychodzących.



Otwórz menu Program/Usługi ➞ strona 28.

PIN and Authorization ➞

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Temporary Phone

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



Wprowadź numer innego użytkownika.



Wprowadź kod innego użytkownika ➞ strona 83.

jeśli kon.

Change PIN

Jeśli inny użytkownik nie ustawił numeru PIN, to zostanie on lub ona o to poproszony na swoim telefonie.



Wybierz numer zewnętrzny.

Stan ten jest anulowany, gdy tylko połączenie zostanie zakończone.

Krok po kroku

Szczegóły faksu i wiadomości na automatycznej sekretarce

Jeśli faks lub automatyczna sekretarka jest podłączony do Twojego systemu i zaprogramowałeś funkcję "Fax details" na klawiszu programowalnym ➡ strona 67, to klawisz zapali się kiedy otrzymasz nową wiadomość lub nowy faks.

Deaktywowanie sygnalizacji



Wciśnij migający klawisz "Fax service". Dioda LED zgaśnie.

Resetowanie usług i funkcji (anulowanie systemowe dla telefonu)

Ogólna procedura resetowania jest dostępna dla zainicjowanych funkcji. Jeśli jest ona włączona, to skasowane zostaną następujące funkcje:

- Przekierowanie wł.
- komunikaty informacyjne wł.
- Dzwonienie grupowe wł.
- Grupa wyszukiwania wł.
- Zastrzeż ID dzwoniącego
- Dźwięk połączenia oczekującego wł.
- Nie przeszkadzać wł.
- Skrócenie dzwonka wł.
- Otrzymane wiadomości
- Zobacz prośby o oddzwonienie



Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

More features ➡

Reset services

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Krok po kroku

Aktywowanie funkcji dla innego telefonu

Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skontaktuj się z personelem swojego serwisu), to możesz aktywować i deaktywować następujące funkcje na innych telefonach (usługi powiązane):

- Nie przeszkadzać,
kod: *97/#97 ➞ strona 77
- Przekierowanie połączeń, kod *11, *12, *13/#1 ➞ strona 37
- Zablokuj i odblokuj telefon, kod
*66/#66 ➞ strona 81
- Grupa dzwonienia,
kod *81/#81 ➞ strona 107
- Zostaw komunikat informacyjny,
kod *69/#69 ➞ strona 87
- Połączenie grupowe
kod *85/#85 ➞ strona 107
- Zresetuj usługi i funkcje, kod #0 ➞
strona 90
- kontrola przekazników,
kod *90/#90 ➞ strona 96
- Odbieranie nocne,
kod *44/#44 ➞ strona 66
- Przypomnienia czasowe,
kod *46/#46 ➞ strona 84

Otwórz menu Program/Usługi ➞ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wprowadź numer stanowiska wewnętrznego dla telefonu w którym chcesz aktywować funkcję.

Wprowadź kod (na przykład *97 for "Do not disturb on"). Dla wprowadzenia pozostałych danych, wykonaj instrukcje wyświetlone na Twoim wyświetlaczu.

Associated serv.

Krok po kroku

Korzystanie z funkcji systemowych z zewnątrz DISA (direct inward system access)

Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skontaktuj się z personelem swojego serwisu), to możesz korzystać z telefonu zewnętrznego jak z stanowiska wewnętrznego aby ustanawiać wychodzące połączenia zewnętrzne poprzez system. Możesz również aktywować lub deaktywować następujące funkcje systemowe:

- Zresetuj usługi i funkcje, kod #0 ➞ strona 90
- Przekierowanie połączeń, kod *1/#1 ➞ strona 37
- Zablokuj i odblokuj telefon, kod *66/#66 ➞ strona 81
- Zapisz swój PIN.
kod *93 ➞ strona 83
- Wyślij wiadomość,
kod *68/#68 ➞ strona 85
- Zostaw komunikat informacyjny, kod
*69/#69 ➞ strona 87
- Grupa dzwonienia, kod *81/#81 ➞ strona 107
- Połączenia grupowe, kod *85/#85 ➞ strona 107
- Zastrzeżenie ID dzwoniącego, kod
*86/#86 ➞ strona 78
- Dźwięk camp-on, kod *87/#87 ➞ strona 57
- Otwórz drzwi, kod *61 ➞ strona 45
- Zwolnij rygiel drzwi, kod *89/#89 ➞ strona 46
- Opóźnienia kontroli, kod *90/#90 ➞ strona 96
- Nie przeszkadzać, kod *97/#97 ➞ strona 77
- Skrócenie dzwonka, kod *98/#98 ➞ strona 77
- Wybieranie przy użyciu skróconego wybierania, kod *7 ➞ strona 52
- Usługi związane, kod *83 ➞ strona 91

Warunek wstępny: Twój telefon obsługuje wybieranie tonowe lub możesz przełączyć telefon w wybieranie tonowe. Telefon nie jest podłączony do systemu.



Ustanowienie połączenia z systemem. Wprowadź numer stanowiska (skontaktuj się z personelem swojego serwisu).



Zaczekaj na ciągły sygnał (jeśli to konieczne, przełącz telefon na wybieranie tonowe) i wprowadź numer wewnętrzny przydzielony twojej osobie oraz odpowiadający mu PIN.



Wprowadź kod (wymagane jedynie w przypadku skonfigurowania w systemie).

Krok po kroku



Poczekaj na dźwięk wybierania a następnie wprowadź kod np. *97 dla włączenia funkcji Do not disturb (nie przeszkadzać).
Jeśli to konieczne, wprowadź dalsze informacje; zapoznaj się również z poradnikiem użytkownika dla wybierania w telefonach pulsowych/DTMF.

lub



Wybierz numer zewnętrzny.



Możesz wykonywać jedną funkcję/ustanawiać jedno połączenie w danej chwili.

Połączenie jest resetowane, gdy tylko funkcja zostanie aktywowana z sukcesem.

W przypadku połączeń zewnętrznych połączenie jest zerowane, gdy tylko jeden z rozmówców rozłączy się.

Korzystanie z funkcji ISDN poprzez wybieranie kodowe (wybieranie z klawiatury)

Jeśli jesteś do tego upoważniony (skontaktuj się z personelem swojego serwisu), to możesz uzyskać w niektórych obszarach świata dostęp do funkcji ISDN, przy użyciu kodów.



Keypad dialing

Otwórz menu Program/Usługi ➞ strona 28.

Potwierdź.



Wprowadź oczekiwany numer linii (skontaktuj się z personelem swojego serwisu).



Wprowadź kod dla wymaganej funkcji ISDN (skontaktuj się z personelem swojego serwisu).



Skontaktuj się z swoim dostawcą usług telekomunikacyjnych, aby dowiedzieć się które funkcje ISDN działają w Twoim kraju.
Unify GmbH & Co. KG nie bierze na siebie odpowiedzialności za uszkodzenia/koszty, które mogą być poniesione w wyniku działań oszustów lub działań zdalnych (takich jak oszustwa na odległość).

Krok po kroku

Kontrolowanie podłączonych komputerów lub programów na nich uruchomionych / usług danych telefonicznych

Jeśli funkcja ta została skonfigurowana (skontaktuj się z personelem twojego serwisu), to będziesz mógł kontrolować podłączone komputery oraz uruchomione na nich programy, takie jak usługi hotelowe lub systemy informacyjne z poziomu twojego telefonu

Warunek wstępny: Ustanowiłeś połączenie.

Otwórz menu Program/Usługi ➞ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

W zakresie wprowadzania danych będziesz instruowany przez komputer do którego jesteś podłączony. Jednakże, w zależności od konfiguracji (skontaktuj się z personelem Twojego serwisu), będziesz musiał aktywować wpisy, których dokonasz w następujący sposób:

Wprowadzanie trybie en-block

Wprowadź dane.

Zakończ wprowadzanie.

Potwierdź.

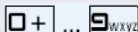
Wprowadzanie w trybie online

Podłączony komputer przetwarza wprowadzone przez Ciebie dane w sposób bezpośredni.

Wprowadź kod.

Wprowadź dane.

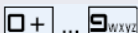
Tel. data service



lub

Entry complete

lub



Krok po kroku

Komunikacja z aplikacjami PC w interfejsie CSTA

Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skontaktuj się z personelem swojego serwisu), możesz używać swojego telefonu aby komunikować się z aplikacjami PC (CSTA = Computer Supported Telecommunications Applications). Wysyłasz informacje do aplikacji i otrzymujesz informacje z aplikacji, na przykład poprzez wyświetlacz swojego telefonu.

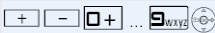


Wciśnij klawisz "Data I/O".

(programowanie klawiszy ➞ strona 67)



Wprowadź trzycyfrowy numer ID dla aplikacji, którą chcesz kontrolować.



Użyj odpowiednich klawiszy, aby komunikować się z aplikacją.



Tymczasowe przerwanie komunikacji z aplikacją.

Dzwoni telefon. Odbierasz połączenie.



Klawisz "Data I/O" zaczyna migać: komunikacja z aplikacją jest automatycznie przerwana.

Wznowienie komunikacji z aplikacją.



Wciśnij migający klawisz "Data I/O". Dioda LED zaświeci się.

Zakończenie komunikacji z aplikacją

Wybierz i potwierdź odpowiedni komunikat CSTA.

lub



Podnieś słuchawkę i ponownie ją odłóż.

Krok po kroku

Opóźnienia kontrolne (tylko dla HiPath 3000)

Jeśli funkcja ta została skonfigurowana (skontaktuj się z personelem twojego serwisu), to możesz używać do czterech opóźnień dla włączania / wyłączania różnych urządzeń (takich jak rygle w drzwiach)

W zależności od tego, jak zaprogramujesz opóźnienia, to będziesz mógł aktywować / deaktywować je ręcznie lub skonfigurować je tak, aby aktywowały się / deaktywowały automatycznie (po upływie określonego czasu).

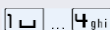


Należy wziąć pod uwagę cechy szczególne, jeśli twój telefon działa w systemie HiPath 5000 (zarządzanie systemowe poprzez sieć PC) ☐ strona 116!

Control Relay On

lub

Control Relay Off



Wybierz i Potwierdź wyświetloną opcję.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wprowadź opóźnienie.

Czujniki (tylko HiPath 33x0/35x0)

Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skontaktuj się z personelem swojego serwisu), to dostępne są czujniki, które mogą wykrywać sygnały, łączyć się z Twoim telefonem oraz wyświetlać odpowiednie wiadomości na ekranie.

Krok po kroku

Wywoływanie radiowe (nie dotyczy U.S.)

Jeśli urządzenie do wywoływania radiowego (PSE) jest podłączone do twojego systemu, to możesz lokalizować osoby za pomocą ich odbiorników kieszonkowych.

Odbiorniki kieszonkowe sygnalizują osobom, które wywołujesz, że chcesz się z nimi skontaktować.

Osoba ta może następnie może odpowiedzieć korzystając z najbliższego aparatu telefonicznego.

Wzywanie osób

Aby zapewnić Twoją dostępność, musisz posiadać włączoną grupę dzwonienia ➞ strona 109, przekierowanie połączeń ➞ strona 37 lub przekierowanie połączeń, gdy brak odpowiedzi (technik serwisu) to na Twój wewnętrzny numer PSE. Próba dodzwonienia się do Ciebie jest sygnalizowana automatycznie.

Odpowiadanie na wezwanie z najbliższego telefonu

Podnieś słuchawkę.



Wprowadź kod.



Wprowadź numer własnego stanowiska.

Krok po kroku

Making calls in the team/executive/secretary configuration

Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skonsultuj się z personelem swojego serwisu), to będziesz należał do zespołu abonentów posiadających dostęp do wielu linii (wiele linii ➡ strona 11). Twój telefon będzie posiadał funkcje klawiszy linii (klawiszy MU- LAP) ➡ strona 99.

Linie

Pomiędzy linią podstawową a liniami dodatkowymi istnieje rozróżnienie. Każda z tychże linii może być używana w sposób prywatny lub współdzielony ➡ strona 98.

Linia podstawowa

Wszystkie telefony posiadające wiele linii muszą mieć linię podstawową. Linia ta może być używana w zwykły sposób poprzez użycie Twojego publicznego numeru. Połączenia przychodzące są sygnalizowane na tej linii.

Secondary line

Drugorzędna linia jest używana w Twoim telefonie jako linia podstawowa przez innego abonenta. Twoja linia podstawowa, która jest skonfigurowana na innym telefonie działa równocześnie jako linia drugorzędna na tym telefonie.

Wykorzystanie linii

Linia prywatna

Linia, która jest używana przez jeden telefon. Linia ta nie może być używana jako linia drugorzędna w innym telefonie.

Linia współdzielona

Linia, która jest skonfigurowana na kilku telefonach. Status linii (jeśli funkcja ta jest wyświetlana) jest wyświetlany na wszystkich telefonach, które dzielą tę linię. Jeśli na przykład linia współdzielona jest używana przez dany telefon to na wszystkich pozostałych telefonach wyświetla się komunikat z statusem tej linii.

Bezpośrednia linia do łączenia

Linia z bezpośrednim połączeniem z innym telefonem.

Możesz sprawdzić status tej linii za pomocą diody LED.

Krok po kroku

Przejmowanie linii

Przejmowanie linii musi zostać skonfigurowane (skonsultuj się z personelem swojego serwisu). Jeśli skonfigurowano automatyczne przejmowanie linii, to klawisz linii będzie automatycznie przydzielony do linii, gdy tylko podniesiesz słuchawkę lub wciśniesz klawisz linii.

Klawisze linii

Programowalne klawisze dotykowe w telefonach obsługujących wiele linii działają jako klawisze linii. Każdy klawisz dotykowy zaprogramowany jako klawisz linii "Trunk key" (etykieta klawisza: Transfer Trk) odpowiada linii, w wyniku czego możesz skonfigurować do sześciu linii w systemie Openstage 40.

Jako członek zespołu, możesz niezależnie zaprogramować następujące funkcje na klawiszach dotykowych  strona 67:

- Bezpośredni wybór stanowiska
- Przyłączenie się/wyjście z grupy
(niedostępne na telefonie dyrektora w zespole roboczym dyrektor/sekretarka)
- Transfer dzwonka: wł./wyl.
(tylko w przypadku zespoły dyrektor/sekretarka)

Możesz również zaprogramować klawisz dotykowy z funkcją "Forward Line" (przekierowanie połączeń) dla każdej z linii.

Diody LED na klawiszach linii

Dioda LED		Wyjaśnienie
	Wyl.	– Linia w trybie uśpienia
	Miga ^[1]	– Rozmowa przychodząca na linii – Aktywne przypomnienie o poł. Wstrzymanym – Linia jest "Hold" (zawieszona).
	Wł.	– Linia jest zajęta.

[1] W niniejszej instrukcji klawisze migające są zidentyfikowane tą ikoną, niezależnie od częstotliwości migania. Częstotliwość migania przedstawia różne statusy, które są opisane szczegółowo w odpowiednich częściach instrukcji.

Krok po kroku

Odbieranie połączeń przy użyciu klawiszy linii

Warunek wstępny: Twój telefon dzwoni lub klawisz linii miga szybko.

jeśli kon. 

Wciśnij klawisz linii, który szybko miga (nie jest to konieczne jeśli linia podstawowa "Prime Line" jest aktywna).



Podnieś słuchawkę.

lub

Wybieranie przy odłożonej słuchawce: Tryb głośnomówiący.

Wybieranie przy użyciu klawiszy linii

jeśli kon. 

Wciśnij wolny klawisz linii kiedy będziesz chciał ustawić połączenie (nie jest to konieczne jeśli linia podstawowa "Prime Line" jest aktywna).



Wybierz numer telefonu.



Kiedy Twój rozmówca odbierze, podnieś słuchawkę.

lub

Wybieranie przy odłożonej słuchawce: Tryb głośnomówiący.

Zawieszanie połączenia za pomocą klawisza linii oraz wznawianie zawieszonego połączenia

Warunek wstępny: Prowadzisz rozmowę poprzez jedną z linii skonfigurowanych dla Twojej grupy. Klawisz zawieszania połączenia "Hold" został zaprogramowany na twoim telefonie ➞ strona 67.

Zawieszanie

jeśli kon. 

Wciśnij klawisz "Hold".

 lub 

Odlóż słuchawkę lub wciśnij klawisz odłożenia słuchawki. W zależności od konfiguracji (skontaktuj się z personelem swojego serwisu), może to być konieczne aby inny członkowie zespołu mogli również odebrać połączenie zawieszone.

Wznawianie połączenia



Wciśnij wolno migający klawisz linii.

Krok po kroku

Zmienne wykonywanie połączeń na różnych liniach

Warunek wstępny: Prowadzisz rozmowę poprzez jedną z linii grupy. Drugi klawisz sieci zaczyna się świecić.



Wciśnij migający klawisz linii. Połączenie z pierwszym rozmówcą zostaje zawieszone na drugiej linii.



Wciśnij migający wolno klawisz linii. Połączenie z drugim rozmówcą zostaje zawieszone.

Możesz przełączać się między liniami tak często, jak to konieczne.

W tym celu za każdym razem wciśnij wolno migający klawisz linii.

Zwolnienie konferencji MULAP

Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skonsultuj się z personelem swojego serwisu), to możesz wtedy zaprogramować klawisz dotykowy na Twoim telefonie, aby uruchamiać on funkcję "MULAP Privacy Release" ➔ strona 67. Domyślna etykieta to "Priv Release".

Jeśli zaprogramujesz ten klawisz, to nie będziesz musiał używać menu, aby ustawić połączenie konferencyjne. Twój partner z zespołu musi jedynie wcisnąć klawisz linii na swoim telefonie, aby natychmiast przyłączyć się do konferencji.



Prowadzisz rozmowę.



Wciśnij klawisz "Priv Release". Dioda LED zaświeci się.

Do konferencji może przyłączyć się do trzech członków zespołu.

Warunek wstępny: Linia o której mówisz jest skonfigurowana na drugim telefonie jako klawisz linii.



Wciśnij migający klawisz linii.

Krok po kroku

Klawisz bezpośredniego wyboru stanowiska

Każdy członek zespołu posiada klawisze bezpośredniego wybierania innych stanowisk pozostałych członków zespołu. Oznacza to, że każdy członek zespołu może być wywołany bezpośrednio przez pozostałych członków zespołu poprzez wciśnięcie jednego przycisku.

Znaczenie statusów diod LED klawisz DSS

Dioda LED na klawiszu DSS jest wyłączona – członek zespołu nie jest w trakcie prowadzenia rozmowy telefonicznej.

lub



Dioda LED na klawiszu DSS jest zapalona - członek zespołu jest w trakcie prowadzenia rozmowy telefonicznej lub aktywował funkcję „nie przeszkadzać”.

lub



Dioda LED na klawiszu DSS szybko miga – nadeszło połączenie, które trzeba odebrać.

lub



Dioda LED na klawiszu DSS wolno miga – dzwoniący próbuje połączyć się z innym członkiem zespołu, który do tej pory nie odebrał połączenia.

Używanie klawiszy DSS do odbierania połączeń

Warunek wstępny: Twój telefon dzwoni lub klawisz DSS miga.

jeśli kon.



Wciśnij klawisz DSS.

Nie jest to konieczne jeśli zostałeś wywołany bezpośrednio (klawisz DSS miga szybko).



Podnieś słuchawkę.

lub

Wybieranie przy odłożonej słuchawce: Tryb głośnomówiący.

Bezpośrednie połączenie z członkiem zespołu



Wciśnij klawisz DSS.

lub



Jeśli członek zespołu, z którym chcesz się połączyć jest zaangażowany w inną rozmowę telefoniczną to klawisz DSS na Twoim telefonie zapali się. W takim przypadku wciąż będziesz mógł nawiązać połączenie.



Kiedy członek zespołu odbierze, Podnieś słuchawkę.

lub

Wybieranie przy odłożonej słuchawce: Tryb głośnomówiący.

Krok po kroku

Transfer toczącej się rozmowy



Wciśnij klawisz DSS i poinformuj o połączeniu, jeśli to konieczne.



Odlóż słuchawkę.

lub



Wciśnij klawisz pokazany obok.

Odbieranie połączeń od innego członka zespołu



Wciśnij migający klawisz DSS lub klawisz linii.



Podnieś słuchawkę.

lub

Wybieranie przy odłożonej słuchawce: Tryb głośnomówiący.

Krok po kroku

Przekierowanie połączeń na liniach

Możesz w sposób natychmiastowy przekierowywać połączenia wewnętrzne lub zewnętrzne na inne wewnętrzne lub zewnętrzne telefony (lokalizacje docelowe). (Lokalizacje zewnętrzne wymagają specjalnej konfiguracji systemu).

Aktywowanie połączeń dla jednej linii, aktywuje funkcje dla wszystkich klawiszy linii związanych z tą linią w twojej grupie.



Forward Line: On

Otwórz menu Program/Usługi ➞ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wciśnij wymagany klawisz linii.

lub



Wprowadź oczekiwany numer linii.

lub

Jeśli jest on dostępny, to wciśnij klawisz "CFW MULAP". (Zachowałeś niekompletną funkcję "CFW MULAP" na klawiszu, z wyjątkiem typu przekierowania połączeń oraz lokalizacji docelowej ➞ strona 67.)

1=all calls

Wybierz i Potwierdź wyświetloną opcję,

lub

2=external calls only

Wybierz i Potwierdź wyświetloną opcję,

lub

3=internal calls only

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



Save

Wprowadź numer docelowy.

Potwierdź.

lub

Jeśli jest on dostępny, to wciśnij klawisz "CFW MULAP". (Zachowałeś niekompletną funkcję "CFW MULAP" na klawiszu, z wyjątkiem typu przekierowania połączeń oraz lokalizacji docelowej ➞ strona 67.)

Krok po kroku

Forward Line: Off



lub



lub



Deaktywowanie przekierowania połączeń

Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wciśnij wymagany klawisz linii.

Wprowadź oczekiwany numer linii.

Jeśli klawisz "CFW MULAP" jest dostępny to wciśnij go.



Jeśli aktywowałeś przekierowanie połączeń dla linii to w chwili przejęcia linii wyemitowany zostanie specjalny dźwięk wybierania.

Znaczenie stanu diody LED dla klawisza "CFW MULAP"



Dioda LED na klawiszu "CFW MULAP" jest wyłączona – przekierowanie połączeń nie jest aktywne dla tej linii.

lub



Dioda LED na klawiszu "CFW MULAP" jest zapalona – przekierowanie połączeń jest aktywne dla tej linii.

lub



Dioda LED na klawiszu "CFW MULAP" miga wolno – linia jest lokalizacją docelową dla przekierowania.

Krok po kroku

Przekierowanie połączeń bezpośrednio na telefon dyrektora

Zazwyczaj wszystkie połączenia do dyrektora są sygnalizowane dźwiękowo na telefonie sekretarki.

Możesz ustawić sygnalizację dźwiękową tak, aby połączenia były sygnalizowane tylko na telefonie dyrektora lub na drugim telefonie z nim powiązanym.

Warunek wstępny: Na Twoim telefonie znajduje się klawisz dotykowy zaprogramowany dla uruchamiania funkcji transferu dzwonka "Ring Transfer". Domyślna etykieta tej funkcji to "Ring xfer".

Aktywowanie



Wciśnij klawisz "Ring xfer". Dioda LED zaświeci się.

lub



Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Ring Transfer: On

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



Wciśnij wymagany klawisz linii.

lub



Wprowadź wymagany numer linii.

Deaktywowanie



Wciśnij klawisz "Ring xfer". Dioda LED zgaśnie.

lub



Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Ring Transfer: Off

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



Wciśnij wymagany klawisz linii.

lub



Wprowadź wymagany numer linii.

Krok po kroku

Używanie funkcji zespołowych

Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skonsultuj się z personelem swojego serwisu), to Twój telefon jest częścią zespołu. Zespół składa się z wewnętrznych telefonów, które są w stanie korzystać z pewnych funkcji.

Aktywowanie/Deaktywowanie połączeń grupowych



Należy wziąć pod uwagę cechy specjalne, charakterystyczne dla telefonów działających w systemie HiPath 5000 (zarządzanie systemem za pomocą sieci PC) ➔ strona 112!

Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skonsultuj się z personelem swojego serwisu), to będziesz należał do jednej lub wielu grup stanowisk roboczych, z którymi można połączyć się poprzez grupy wyszukiwania lub wywołanie numeru stanowiska w obrębie grupy. Rozmowy przychodzące są sygnalizowane jedna po drugiej (= grupa wyszukiwania) lub jednocześnie (połączenie grupowe) na wszystkich telefonach w grupie, aż do chwili gdy członek grupy odbierze połączenie. Możesz również należeć do grupy (z uwzględnieniem konfiguracji dyrektor/sekretarka) w której numery stanowisk są zaprogramowane na klawiszach linii ➔ strona 98. Każde stanowisko robocze w grupie może być wywołane za pośrednictwem jego osobistego numeru stanowiska.

Możesz aktywować i deaktywować sygnały dźwiękowe dla grupy wyszukiwania, połączeń grupowych lub poszczególnych linii w grupie (z uwzględnieniem konfiguracji dyrektor/sekretarka). Jeśli dioda LED na zaprogramowanym klawiszu „Hunt Group” jest podświetlona ➔ strona 67, to oznacza to, że sygnał dźwiękowy został aktywowany przynajmniej dla jednej grupy.



Funkcja ta nie jest dostępna w telefonie dyrektora w konfiguracji zespół/dyrektor/sekretarka.



Otwórz menu trybu uśpienia ➔ strona 23.

Wybierz i Potwierdź wyświetloną opcję,

Leave group

lub

Join group

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



lub



Wciśnij klawisz "Hunt group".

Krok po kroku

Należysz do różnych grup lub do jednej grupy z dostępem do klawiszy linii (z uwzględnieniem konfiguracji dyrektor/sekretarka).



Leave group

Otwórz menu trybu uśpienia ➡ strona 23.

Wybierz i Potwierdź wyświetloną opcję.

lub

Join group

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

☒ lub ☐

Wciśnij klawisz „Hunt group”.

301 X Group name

Jeśli pomiędzy grupą/numerem linii pojawi się "x" lub (jak np. 301) nazwa grupy, to dla takiej grupy lub linii aktywny będzie sygnał dźwiękowy.

lub

301 Group name

Brak "X" oznacza, że sygnał dźwiękowy jest aktywowany

Next

Potwierdź. Następna grupa/numer linii jest wyświetlany wraz z nazwą grupy.

lub

Leave group

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.
Sygnał dźwiękowy dla wyświetlonej grupy/linii będzie wyłączony.

lub

Join group

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.
Sygnał dźwiękowy dla wyświetlonej grupy/linii będzie włączony.

lub

#=Leave all groups

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.
Sygnał dźwiękowy dla wszystkich grup i linii będzie wyłączony.

lub

*=Rejoin all groups

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.
Sygnał dźwiękowy dla wszystkich grup i linii będzie włączony.



Jeśli aktywowałeś sygnał dźwiękowy dla wszystkich grup/linii lub deaktywowałeś sygnał dźwiękowy dla wszystkich grup/linii do których należysz, to usłyszysz specjalny dźwięk łączenia, kiedy podniesiesz słuchawkę.

Krok po kroku

Pickup - group

Destinations →

Ringing group on

Ringing group off

Odbieranie połączenia kierownego do innego członka twojego zespołu

Możesz użyć swojego własnego telefonu do odbierania połączeń kierowanych na inne telefony w Twoim zespole, nawet podczas prowadzenia przez Ciebie rozmowy. Aby tego dokonać, skontaktuj się z personelem Twojego serwisu, aby dowiedzieć się czy funkcja odbierania grupowego jest skonfigurowana.

Warunek wstępny: Twój telefon zadzwoni na krótko. Na ekranie pojawi się komunikat "call at:" wraz z podaniem numeru telefonu / nazwy strony inicjującej połączenie oraz numer/nazwisko rozmówcy w linii dolnej. Potwierdź.

Grupa dzwonienia

Możesz ustawić sygnalizację dźwiękową połączeń kierowanych na Twój telefon na pięciu innych telefonach wewnętrznych. Telefon, który odbierze jako pierwszy rozmowę będzie ją prowadził.



Należy wziąć pod uwagę cechy specjalne, charakterystyczne dla telefonów działających w systemie HiPath 5000 (zarządzanie systemem za pomocą sieci PC) ➞ strona 115!

Zapisywanie, wyświetlanie oraz kasowanie telefonów z grupy połączeń

Otwórz menu Program/Usługi ➞ strona 28. Potwierdź.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wykonuj polecenia emitowane na ekranie (wprowadź numer stanowiska wewnętrznego).



Jeśli Twój telefon należy do grupy dzwonienia, to Twój wyświetlacz pokaże numer stanowiska lub nazwisko inicjatora połączenia w górnym wierszu oraz osoby dzwoniącej w dolnym wierszu.

Kasowanie wszystkich telefonów w grupie połączeń

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Krok po kroku

Jednorodna Dystrybucja Połączeń (UCD)

Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skonsultuj się z personelem swojego serwisu), to możesz należeć do grupy stanowisk (konsultantów) do których kierowane są połączenia. Połączenie przychodzące jest zawsze przekierowywane do konsultanta, który był najdłużej wolny.

Logowane i wylogowywanie na początku i na końcu zmiany roboczej

>☰

Destinations →

UCD →

Log on

lub

Log off

☰

Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.
Potwierdź.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.
Potwierdź,

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.
Aby się zalogować, wprowadź swój numer identyfikacyjny ("Agent:"). Skontaktuj się z personelem Twojego serwisu, aby dowiedzieć się jaki posiadasz numer.

Logowanie i wylogowywanie w trakcie trwania zmiany roboczej

>☰

Destinations →

UCD →

Not available

lub

Available

Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.
Potwierdź.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.
Potwierdź,

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Krok po kroku

Wnioskowanie i Aktywowanie Czasu Roboczego

Możesz wnioskować o / aktywować czas roboczy w celu zapewnienia, że posiadasz wystarczającą ilość czasu, aby zakończyć ostatnie połączenie. Twój telefon jest wyłączony z dystrybucji połączeń przez określony czas, aż do ponownego załogowania.

Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Potwierdź.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Potwierdź,

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Włączanie i wyłączanie usługi nocnego odbierania połączeń dla

Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Potwierdź.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną

Potwierdź,

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wyświetl ilość połączeń oczekujących

Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Potwierdź.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Potwierdź.

Krok po kroku

Specjalne funkcje w sieci LAN

Jeśli Twój telefon działa w środowisku HiPatch 5000, to wiele systemów HiPatch 2000/HiPatch 3000 jest połączonych wewnętrznie za pomocą sieci LAN (Local Area Network, jak np. odpowiednia sieć PC). Prowadzisz rozmowę poprzez sieć LAN (sieć PC). W takim przypadku musisz wziąć pod uwagę poszczególne cechy niektórych funkcji. Zostały one opisane w tym rozdziale.



HiPath OpenOffice ME nie może być zintegrowany z środowiskiem HiPath 5000 environment.

Opuszczanie grupy wyszukiwania/połączeń grupowych

Warunek wstępny: Jesteś częścią grupy wyszukiwania / połączeń grupowych ➞ strona 107 w innym systemie HiPath 2000/HiPath 3000.

Otwórz menu trybu uśpienia ➞ strona 23.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wprowadź numer stanowiska (DISA) innego systemu HiPath 2000/HiPath 3000.

Potwierdź swój wpis.

Wprowadź numer stanowiska (DISA) swojego telefonu.

Potwierdź swój wpis.

Potwierdź,

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Należyś to wielu grup innego systemu HiPath 2000/HiPath 3000

Wprowadź numer grupy dla "directed joining/leaving".



DISA intern



☎ lub ☐ #



☎ lub ☐ #

Leave group

lub

Join group



Krok po kroku

Ustawianie przekierowania połączeń dla funkcji "follow me" (podążaj za mną)

Możesz aktywować/deaktywować przekierowanie połączeń ➡ strona 37 na Twój telefon z innych telefonów pracujących w środowisku HiPath 5000.

DISA intern



Otwórz menu trybu uśpienia ➡ strona 23.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



Numer stanowiska (DISA) w twoim systemie HiPath 2000/ HiPath 3000.

OK lub



Potwierdź swój wpis.



Wprowadź numer stanowiska (DISA) Twojego telefonu.

OK lub



Potwierdź swój wpis.

Aktywowanie



Otwórz menu trybu uśpienia ➡ strona 23.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Forwarding on

Potwierdź,

1=all calls

lub

2=external calls only

lub

3=internal calls only



Wprowadź docelowy numer telefonu.

Potwierdź.

Save

Deaktywowanie



Otwórz menu trybu uśpienia ➡ strona 23.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Forwarding off

Krok po kroku

Korzystanie z funkcji nocnego odbierania

Jeśli jesteś upoważniony (skontaktuj się z personelem swojego serwisu), to możesz zdefiniować telefony innych platform komunikacyjnych HiPath 2000/HiPath 3000 dla odbierania nocnego ➞ strona 66.

DISA intern

Otwórz menu trybu uśpienia ➞ strona 23.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wprowadź numer stanowiska (DISA) systemu HiPath 2000/HiPath 3000 gdzie podłączony jest telefon dla odbierania nocnego.

OK lub #

Potwierdź swój wpis.

Wprowadź numer stanowiska (DISA) telefonu, którego używasz, aby aktywować/deaktywować odbieranie nocne.

OK lub #

Potwierdź swój wpis.

Aktywowanie

Night answer on

Otwórz menu trybu uśpienia ➞ strona 23.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Save

Wprowadź numer docelowy (= tymczasowej usługi odbierania nocnego).

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Deaktywowanie

Night answer off

Otwórz menu trybu uśpienia ➞ strona 23.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Krok po kroku

Grupa dzwonienia

Możesz spowodować, aby połączenia z Twoim telefonem były sygnalizowane dźwiękowo na telefonach zewnętrznych lub telefonach w innej platformie komunikacyjnej HiPath 2000/HiPath 3000 ➞ strona 107.

Zapisywanie, wyświetlanie oraz kasowanie telefonów z grupy dzwonienia



Destinations

Otwórz menu Program/Usługi ➞ strona 28.

Potwierdź.

Ringing group on

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Add to ringing group

Potwierdź,

lub

Add another station

Wybierz i Potwierdź wyświetloną opcję,

lub

Display/remove

Wybierz i Potwierdź, następnie wykonaj zalecenia instrukcji obsługi.



Entry complete

Wprowadź numer stanowiska.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Save

Potwierdź.

Exit

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.



Ringing group off

Otwórz menu trybu uśpienia ➞ strona 23.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Krok po kroku

Przełączniki kontrolne (tylko dla HiPath 3000)

Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skontaktuj się z personelem swojego serwisu), to możesz również kontrolować przełączniki  strona 96 w innych platformach komunikacyjnych HiPath 3000.

DISA intern



 lub 



 lub 

Control Relay On

lub

Control Relay Off



Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wprowadź numer stanowiska (DISA) systemu HiPath 3000, gdzie chcesz kontrolować przełącznik.

Potwierdź swój wpis.

Wprowadź numer stanowiska (DISA) telefonu, którego chcesz użyć do kontroli przełącznika.

Potwierdź swój wpis.

Potwierdź,

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wprowadź przełącznik.

Krok po kroku

Otwieranie drzwi

Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skontaktuj się z personelem swojego serwisu), to możesz również aktywować rygiel otwierający drzwi ➔ strona 45 w innych platformach komunikacyjnych HiPath 2000/HiPath 3000.

Otwórz menu trybu uśpienia ➔ strona 23.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

DISA intern

Wprowadź numer stanowiska (DISA) of the HiPath 2000/HiPath 3000, w którym chcesz kontrolować przekaźnik

Potwierdź swój wpis.

Wprowadź numer stanowiska (DISA) telefonu, którego chcesz użyć do kontroli przekaźnika

Potwierdź swój wpis.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Open door

Wybierz numer telefonu przy wejściu.

Krok po kroku

Indywidualna konfiguracja

Ustawienia wyświetlacza graficznego

Regulacja wyświetlacza w zakresie komfortowego kąta obserwacji

Możesz odchylić jednostkę wyświetlacza. Ustaw ekran tak, abyś mógł dobrze widzieć treść ekranu.

Ustawienir kontrastu

W telefonie możesz dostosować kontrast wyświetlacza graficznego do twoich warunków oświetleniowych.

Wciśnij klawisz pokazany obok w trybie uśpienia ➡ strona 22.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Ciągle wciskaj klawisz aż do uzyskania oczekiwanego kontrastu.

Zapisz.

Regulacja Wyświetlania na Module Klawiatury Open Stage

Możesz wyregulować kontrast jakiegokolwiek podłączonego modułu klawiatury OpenStage, aby dopasować go do aktualnych warunków oświetleniowych (dostępne jest osiem ustawień)

Wciśnij jeden z klawiszy pokazanych obok w trybie uśpienia ➡ strona

22. Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Ciągle wciskaj klawisz aż do uzyskania oczekiwanego kontrastu.

Zapisz.

+ lub -

Display contrast

+ lub -



+ lub -

Key label contrast

+ lub -



Krok po kroku

Regulacja ustawień dźwięku

Zoptymalizuj ustawienia dźwięków w Twoim telefonie OpenStage, tak aby najlepiej pasowały do warunków w Twoim otoczeniu i Twoich osobistych wymagań.

Regulacja głośności w trakcie połączenia

Prowadzisz rozmowę.

Zwiększ lub zmniejsz natężenie dźwięku. Wciskaj klawisz, aż do ustawienia wymaganej głośności.

[+] lub [-]



Zapisz.

Regulacja głośności dzwonka

Wciśnij jeden z klawiszy pokazanych obok w trybie uśpienia ➞ strona 22. Potwierdź.

[+] lub [-]

Ring volume

[+] lub [-]



Zapisz.

Regulacja głośności dzwonka

Wciśnij jeden z klawiszy pokazanych obok w trybie uśpienia ➞ strona 22. Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

[+] lub [-]

Ring tone

[+] lub [-]



Zapisz.

Regulacja głośności dźwięku informacyjnego

Jeśli jesteś częścią zespołu z dostępem do klawiszy linii, to inne połączenia mogą być również sygnalizowane akustycznie. Trakcje połączenia w obrębie zespołu. Usłyszysz dźwięk informacyjny.

[+] lub [-]

Attention Ring Vol.

[+] lub [-]



Zapisz.

Wciśnij jeden z klawiszy pokazanych obok w trybie uśpienia ➞ strona 22. Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Zwiększ lub zmniejsz natężenie dźwięku. Wciskaj klawisz, aż do ustawienia wymaganego poziomu głośności.

Krok po kroku

Regulacja zestawu głośnomówiącego do warunków akustycznych w pomieszczeniu

Aby upewnić się, że twój rozmówca słyszy cię w sposób normalny w trybie głośnomówiącym, możesz wyregulować telefon w zakresie akustyki pomieszczenia, w którym przebywasz poprzez wybranie jednego z następujących typów warunków panujących w pomieszczeniu: "Quiet room" (ciche pomieszczenie), "Normal room" (normalne pomieszczenie) oraz "Noisy room" (pomieszczenie głośne).

Speakerphone mode

+ lub -



Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Aby ustawić rodzaj pomieszczenia: Wciskaj klawisze pokazane obok, aż do wyświetlenia ustawienia, które chcesz zastosować.

Zapisz.

Ustawienia języka dla funkcji systemowych

Otwórz menu Program/Usługi ➤ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Potwierdź.

More features ➔

Select language

Spanish

Wybierz język, którego chcesz użyć (jak np. "hiszpański") i wciśnij klawisz dialogowy "OK" aby potwierdzić.

Krok po kroku

Phone test

Prog. feature key

Exit

Testowanie telefonu

Testowanie funkcji telefonu

Możesz przetestować funkcjonalność Twojego telefonu.

Warunek wstępny: telefon jest w trybie uśpienia.

Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28. Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Jeśli wszystko działa prawidłowo:

- Wszystkie diody LED w module klawiatury telefonu zaczną migać
- wyświetli się Twój numer stanowiska
- Wszystkie piksele będą aktywne na ekranie
- Emitowany jest dźwięk dzwonka

Sprawdzenie zaprogramowania klawiszy

Możesz sprawdzić zaprogramowanie klawiszy na Twoim telefonie, aby określić jakie funkcje są przydzielone do jakich klawiszy.

Otwórz menu Program/Usługi ➡ strona 28.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Wciśnij jakikolwiek klawisz. Wyświetli się zaprogramowana funkcja dla klawisza.

Wybierz i zatwierdź wyświetloną opcję.

Różne komunikaty w środowisku HiPath 4000

W zależności od konfiguracji systemu, nie wszystkie funkcje mogą pojawić się na wyświetlaczu w takiej samej formie jako pokazano w tym dokumencie.

W zależności od konfiguracji systemu, niektóre teksty na wyświetlaczu mogą różnić się od tekstów opisanych w tym dokumencie.

Prosimy zapoznać się z poniższą tabelą w celu poznania takich tekstów:

HiPath 2000 HiPath 3000 HiPath OpenOffice ME	HiPath 4000	Opis
View callbacks?	Display callbacks?	↗ strona 42
Pickup - directed?	Direct call pickup?	↗ strona 43
Caller list?	Call log?	↗ strona 48
Change Speed Dial?	Speed dialing?	↗ strona 52
Call wait.term.?	Camp-on termination?	↗ strona
Call wait.term.off?	Camp-on deact.?	
Call wait.term.on?	Camp-on act.?	

Krok po kroku

Rozwiązywanie problemów

Reagowanie na komunikaty błędów wyświetlane na ekranie

Invalid entry

Możliwa przyczyna:

Numer stanowiska jest niepoprawny.

Możliwa reakcja:

Wprowadź poprawny numer stanowiska.

Not authorized

Możliwa przyczyna:

Wybrana funkcja jest zablokowana.

Możliwa reakcja:

Zwróć się do personelu serwisu w celu uzyskania autoryzacji dla danej funkcji.

Currently not possible

Możliwa przyczyna:

Wybrano nieistniejący numer stanowiska. Wywoływany telefon jest odłączony.

Możliwa reakcja:

Wprowadź poprawny numer stanowiska. Zadzwoń do tego abonenta w późniejszym terminie.

Invalid station number

Możliwa przyczyna:

Wybrano własny numer stanowiska.

Możliwa reakcja:

Wprowadź poprawny numer stanowiska.

Key memory is full

Możliwa przyczyna:

System aktualnie nie posiada wolnego miejsca dla numerów stanowisk zewnętrznych.

Możliwa reakcja:

Spróbuj później.

Krok po kroku

Key affects other layer

Możliwa przyczyna 1:

Jeśli w menu pojawi się opcja "Clear other layer":
Próbujesz zaprogramować funkcję lub numer stanowiska wewnętrznego z użyciem diody LED dla klawisza, który posiada już zaprogramowany drugi poziom (na przykład, numer stanowiska zewnętrznego).

Możliwa reakcja:

Prosimy potwierdzić "Clear other layer", aby zapisać numer stanowiska/funkcję.

Możliwa przyczyna 2:

Jeśli komunikat "Clear LED support" pojawi się w menu:
Próbujesz zaprogramować numer stanowiska bez wyświetlania LED lub stanowiska zewnętrznego dla klawisza, który jest już zaprogramowany numerem telefonu wewnętrznego z wyświetlaniem LED.

Możliwa reakcja:

Potwierdź "Clear LED support" aby zapisać numer stanowiska.
Istniejący numer stanowiska wewnętrznego pozostaje zaprogramowany na drugim poziomie bez wyświetlania LED.

W razie problemu należy się skontaktować z:

Skontaktuj się z personelem Twojego serwisu jeśli awaria trwa dłużej niż na przykład pięć minut.

Krok po kroku

Rozwiązywanie problemów

Wciskane klawisze nie reagują

Sprawdź czy klawisz nie zaciął się.

Telefon nie dzwoni

Sprawdź czy funkcja nie przeszkadza "Do not disturb" nie jest aktywowana na Twoim telefonie ("Do not disturb" pojawia się na ekranie ➞ strona 22). Jeśli tak, deaktywuj ją ➞ strona 77.

Nie możesz wybrać numery zewnętrznego

Sprawdź czy Twój telefon nie jest zablokowany ("Not authorized" wyświetla się wtedy na ekranie). Jeśli telefon jest zablokowany, wprowadź swój PIN, aby go odblokować ➞ strona 81.

Ab skorygować wszystkie inne problemy

Najpierw skontaktuj się z odpowiednim personelem serwisu. Jeśli serwis nie będzie w stanie Ci pomóc to będzie zmuszony skontaktować się z Działem Obsługi Klienta.

Jak dbać o telefon

- Nie pozwalaj nigdy, aby telefon był narażony na działanie barwiących tłustych lub żrących środków.
- Zawsze używaj nawilżonej lub antystatycznej ściereczki, aby oczyścić telefon. Nie używaj nigdy suchych ściereczek.
- Jeśli telefon jest bardzo brudny, oczyść go przy użyciu nie żrącego, neutralnego środka czyszczącego zawierającego roztwór mydła, takiego jak np. płyn do mycia naczyń. Następnie usuń wszystkie pozostałości środka czyszczącego przy użyciu nawilżonej ściereczki (nawilżonej w czystej wodzie).
- Nigdy nie używaj płynów czyszczących zawierających alkohol lub mogące uszkodzić elementy plastikowe detergenty, aby oczyścić telefon. Używanie środków ścierających również jest zabronione.

Indeks

Numerycznie

5-kierunkowy nawigator..... 18

A

Aktywowanie otwarcia drzwi.....	45
Komunikat informacyjny	87
Kasowanie	87
Konsultanci.....	110
Powiadomienia	53
Automatyczna sekretarka	90
Odbieranie połączeń.....	46
Przydzielanie numeru DID.....	55
Wybieranie związane/pomoc dla wybierania.....	55
Pomoc kontekstowa	91
Głośność dzwonka informacyjnego...	119
Kontrola dźwięku	17
Klawisze dźwięku.....	17
Automatyczne camp-on Zapobieganie i umożliwianie.....	57
Automatyczne ustanowienie połączenia	54
Automatyczne przejście linii.....	32

C

Połączenie	
odbieranie	29
dystrybucja	110
domofon.....	45
przekierowanie.....	37
przekierowanie w zespole	104
wstrzymywanie.....	59
w zespole z klawiszami linii.....	100
parkowanie.....	58
odbieranie, ukierunkowane.....	43
odrzućcie.....	34
wznawianie zaparkowanego	58, 59
transfer po powiadomieniu.....	63
transfer	36, 103
używanie klawiszy DSS w zespole	102
Odbieranie połączeń	29
z automatycznej sekretarki	46
grupy	109
w zespole	103

Przydzielenie opłat za połączenia	76
Oplaty za połączenia	
Dla innego telefonu	74
Dla Twojego telefonu.....	74
Czas trwania połączenia.....	74
Przekierowanie połączeń.....	37
w przypadku awarii telefonu	39
MSN w CO	40
Dziennik połączeń.....	27
Prośba o telefon.....	27
Głośność połączenia.....	29, 119
Połączenie oczekujące.....	65
odbieranie.....	56
umożliwianie	57
zapobieganie	57
Połączenie oczekujące (camp-on)	
Wył. Dźwięk	57
Wyl./wł. połączenia oczekujące	57
Wyl./wł. Dźwięk poł. oczekujących.....	57
Oddzwonienie	41
Zastrzeżenie ID dzwoniącego	78
Lista dzwoniących, wykorzystanie	48
Połączenie z drugim rozmówcą.....	35
Połączenia	
Rejestrowanie	62
Połączenia w kolejce	88, 110
Centralna blokada telefonu	82
CFNR	38
Oplaty	
Dla innego telefonu	74
Dla Twojego telefonu	74
Sprawdzenie programowania klawiszy....	121
Wybieranie kodowe w ISDN	93
Przeprowadzanie połączeń za pomocą zestawu słuchawkowego	43
Konferencja	35
Opcje połączenia	13
Ustawienie połączenia	
automatyczne.....	54
Ustawienie połączenia, automatyczne	54
Konsultacja	35
Kontrola przekaźników	96
CSTA	95

D

Szczegóły, faks	90
Wybieranie	
en-bloc	47
z listy połączeń	48
Połączenia	
wewnętrzne/zewnętrzne.....	32
Z klawiszami DDS.....	32
z wybieraniem skróconym	52
pomoc wybierania	
Szyna S0.....	55
Wybieranie połączeń wewnętrznych.....	32
Wybieranie numerów	
Z katalogu wewnętrznego.....	49
z bazy danych LDAP.....	50 przy
użyciu ponownego wybierania.....	33
Direct inward system access (DISA)	92
Bezpośrednie wybieranie stanowiska 68,102	
Katalog, wewnętrzny	49
DISA	92
Dyskretne połączenia	54
Ekran	
Dla środowiska HiPath 4000	122
Kąt wyświetlacza	118
Kontrast wyświetlacza.....	118
Ikony wyświetlacza.....	22
Dystrybucja połączeń.....	110
Nie przeszkadzać.....	77
Odblokowanie drzwi	46

E

Edytowanie numeru wybierania	47
Edytowanie wybierania	47
Edytowanie numeru stanowiska.....	47
Wybieranie En-bloc.....	47
Domofon.....	45
Kod zewnętrzny	32

F

Szczegóły faksu	90
Przekierowanie	40
multiple subscriber number (MSN)	40
Przekierowanie MSN w CO	40
Programowanie dowolne klawiszy	67
Klawisze funkcyjne	17

Funkcje

Aktywowanie dla innego telefonu.....	91
Deaktywowanie dla innego telefonu....	91
programowanie na klawiszu.....	67
resetowanie.....	90
korzystanie z zewnątrz	92

G

Informacje Ogólne	10
Wyświetlacz graficzny.....	22
Ikony określające status połączenia....	25
Połączenie grupowe.....	107

H

Odbieranie za pomocą zestawu	
głośnomówiącego	44
wył.....	44
wł.	44
Zestaw słuchawkowy.....	43
HiPath 5000	
Otwieranie drzwi	117
przekazniki.....	116
Wstrzymanie.....	59
Gorąca linia.....	54
Opoóźnienie gorącej lini.....	54
format HTML	3
Grupa wyszukiwania.....	107

I

Ikony	22
Ważne informacje	3
Rozmowy przychodzące.....	27
Katalog Wewnętrzny.....	49
Telefonia IP	112

K

Moduły klawiszy.....	15, 16
Klawiatura.....	20
Wybieranie za pomocą klawiatury.....	93
Klawisze	
programowanie.....	67
zapisywnie niekompletnych.....	67

L

Bada danych telefonów LDAP.....	50
Pozostawianie komunikatu informacyjnego.....	87
LED	
Klawisz linii	99
Wyświetlanie LED	
Klawisze bezpośredniego wyboru stacji.....	19
Klawisze funkcyjne	19
Komunikaty LED, znaczenie	68, 102, 105
Przejęcie linii, automatyczne.....	32
Użycie linii	98
Lokalizacja telefonu.....	3
Blokowanie wszystkich telefonów.....	82
Blokowanie/odblokowywanie.....	81
Głośnik	30

M

Wykonywanie połączeń	
Wybieranie przy odłożonej słuchawce	32
Z pomocą przy wybieraniu	55
Wykonywanie połączeń zewnętrznych ...	32
Wykonywanie połączeń w ruchu	89
Wykonywanie połączeń z użyciem linii....	32
Wiadomości	
odpowiadanie.....	86
kasowanie/wyświetlanei.....	85
odbieranie.....	86
wysyłanie	85
Zwolnienie konferencji MULAP	101
Klawisze MULAP, klawisze linii.....	98
Telefon obsługujący wiele linii	11
Multiple subscriber number (MSN)	
przekierowanie.....	40

N

Odbieranie nocne	66
Numer	
zapisywanie.....	72

O

Tryb otwarty dla słuchaczy.....	31
Otwieranie drzwi	45
Za pomocą kodu	46
Moduł OpenStage Busy Lamp Field 40... ..	16
Moduł Klawiatury OpenStage 40	15

Instrukcje obsługi	2
Instrukcje obsługi	
Format HTML.....	3
zamawianie.....	3
format PDF	3
Czynności operacyjne	
Programowanie klawiszy.....	70
Połączenia wychodzące.....	27
Przeciążenie.....	88
Obejście	65

P

Parkowanie połączenia.....	58
Format PDF.....	3
Numer PIN	83
Telefon	
Blokowanie innego.....	82
centralne	
blokowanie/odblokowanie.....	82
testowanie.....	121
używanie innego jak swojego	89
Funkcje telefonu, testowanie	121
Ustawienia telefonu.....	118
Odbieranie (połączeń).....	43, 109
PIN	83
Dla telefonu	81
PIN, zapisywanie.....	83
Zawieszanie połączenia	
W zespole	100
Linia podstawowa	98
Linia prywatna.....	98
Procedura	
Programowanie klawiszy	70
Menu program/usługi	28
Programowalne klawisze dotykowe	19
Programowanie wolnych klawiszy.....	67
Połączenia projektu	76
Kod projektu, kod księgowy	76

R

Urządzenie do wywoływania radiowego (PSE)	97
Wywołanie.....	63
Głośność odbioru	29, 119
Rejestrowanie.....	62
Ponowne wybieranie numeru.....	33
Z listy połączeń	48

Przekazniki.....	96
Rezerwacja linii	54
Resetowanie funkcji	90
Resetowanie usług.....	90
Dźwięk dzwonka.....	119
Transfer dzwonienia	
W zespole dyrektor/sekretarka	106
Głośność dzwonienia.....	119
Odcięcie dzwonka	77
Grupa dzwonienia.....	109
Monitorowanie pomieszczenia.....	79

S

Druga warstwa.....	32
Druga linia	98
Czujniki	96
Ustawienia.....	118
Linia współdzielona	98
Zmiana.....	32
Klawisz zmiany (shift)	32
Telefon z jedną linią	11
Połączenie przez głośnik	53
Odległość od głośnika	3
Tryb głośnomówiący	30, 120
Specjalny dźwięk wybierania	77
Szybkie wybieranie	
wybieranie.....	52
zapisywanie szybkiego wybierania	
stanowiska.....	52
wybieranie za pomocą sufiksu.....	52
system	52
Numer stanowiska	
przydzielanie.....	55
korygowanie.....	47
Wyłączanie wyświetlacza.....	78
zastrzeganie	78
Szybkie wybieranie stanowiska	52
Ikona statusu	22
Wybieranie sufiksu	
automatyczne.....	52
Wybieranie tonowe DTMF	61
Szybkie wybieranie systemowe.....	52
Anulowanie systemowe	90

T

Telefon	
blokowanie.....	81
blokowanie / odblokowywanie.....	81
Baza danych telefonów LDAP	50
Konserwacja telefonu	125
Test telefonu.....	121
Telefon tymczasowy.....	89
Testowanie telefonu.....	121
Tekst	
odpowiadanie.....	86
otrzymywanie.....	86
Wiadomość tekstowa	
Kasowanie/wyświetlanie	85
wysyłanie.....	85
konferencja trójstronna	35
Przypomnienie czasowe.....	84
Przypomnienie czasowe, odbieranie.....	85
Przełącz/połącz	35
Przełącz/połącz	
W zespole	101
Wybieranie tonowe.....	61
Wybieranie tonowe (DTMF)	61
Śledzenie połączenia.....	80
Transfer (połączenia).....	36, 103
Po powiadomieniu	63
Rozwiązywanie problemów.....	125
Flashowanie linii	64
Klawisze linii	99
Linie, rezerwowanie.....	54

U

UCD	110
Nieodebrane połączenia	27
Interfejs użytkownika.....	12
Wsparcie użytkownika	10
Używanie przełączników sieciowych	14
Bardziej skuteczne wykorzystanie portów telefonu	14

V

Zmienne przekierowanie połączeń	37
---------------------------------------	----

W

Połączenia oczekujące.....	88
Czas pracy.....	111

Przegląd funkcji i kodów

Poniższa tabela wyszczególnia wszystkie dostępne opcje, które są pokazane na wyświetlaczu. Jeśli funkcja ta jest skonfigurowana (skontaktuj się z personelem Twojego serwisu), to funkcje mogą być aktywowane interaktywnie (wybierz + potwierdź), poprzez menu Program/Usługi (wybierz + potwierdź lub wprowadź kod), lub przy użyciu klawiszy funkcyjnych.

Funkcje (=wyświetlacz)	... interak- tywnie 	... Poprzez menu Program/ usługi  strona 28 		... przy pomocy klawisza
			Kod	
Account kod		✓	*60	X
Advisory msg. on	✓	✓	*69	X
Advisory msg. off	✓	✓	#69	X
Associated dial		✓	*67	X
Associated serv.		✓	*83	X
Headset				X
Call Answer	✓			
Call waiting	✓	✓	*55	X
Waiting tone off	✓	✓	*87	X
Waiting tone on	✓	✓	#87	X
Call wait.term.on		✓	*490	X
Call wait.trm.off		✓	#490	X
Callback	✓	✓	*58	X
View callbacks/Delete	✓	✓	#58	
Caller list	✓	✓	#82	X
Save number	✓	✓	*82	X
Conference	✓	✓	*3	X
Start conference	✓			
Add party	✓			
End conference	✓	✓	#3	
View conf parties	✓	✓		
Remove party	✓	✓		
Drop last conf. party			*491	
Consultation	✓			X
Return to held call	✓	✓	*0	
Quit and return	✓	✓	*0	
Transfer/Accept call	✓			

Funkcje (=wyświetlacz)	... interak- tywnie 	... Poprzez menu Program/ usługi  strona 28 		... przy pomocy klawisza
			Kod	
Control Relay On (only for HiPath 3000)		✓	*90	X
Control Relay Off (only for HiPath 3000)		✓	#90	X
Data I/O Service			*494	X
Directory				
1=internal	✓		*54	X
2=LDAP	✓		*54	X
DISA				
DISA intern	✓	✓	*47	X
Discreet Call			*945	
DND on	✓	✓	*97	X
DND off	✓	✓	#97	X
Door opener on		✓	*89	X
Door opener off		✓	#89	X
DTMF dialing		✓	*53	X
En-bloc dialing				
Dial	✓			
Forwarding on	✓	✓	*1	X
1=all calls	✓	✓	*11	X
2=external calls only	✓	✓	*12	X
3=internal calls only	✓	✓	*13	X
Forwarding off	✓	✓	#1	X
CFNR on		✓	*495	X
CFNR off		✓	#495	X
Trunk FWD on	✓	✓	*64	X
Trunk FWD off	✓	✓	#64	X
Forward Line: On		✓	*501	X
Forward Line: Off		✓	#501	X
HF answerback on	✓	✓	*96	X
HF answerback off	✓	✓	#96	X
Hotline				

Funkcje (=wyświetlacz)	... interak- tywnie 	... Poprzez menu Program/ usługi  strona 28 		... przy pomocy klawisza
			Kod	
Join group	✓	✓	*85	X
Leave group	✓	✓	#85	X
In hunt group				X
Out of hunt group	✓	✓	*85*	X
	✓	✓	#85#	
Keypad dialing		✓	*503	
Lock all phones		✓	*943	X
Lock phone	✓	✓	*66	X
Unlock phone	✓	✓	#66	X
Change PIN				
Mute on		✓	*93	
Mute off	✓	✓	*52	X
Night answer on	✓	✓	#52	X
Night answer off	✓	✓	*44	X
	✓	✓	#44	X
Open door		✓	*61	X
Override	✓	✓	*62	X
Page				
Answer strona (nie dotyczy U.S.)		✓	*59	
Park a call		✓	*56	X
Retrieve call		✓	#56	
Phone test		✓	*940	
Pickup - directed		✓	*59	X
Pickup - group				X
Accept call	✓	✓	*57	
	✓			
Prog. feature key		✓	*91	X
Recording				X
Redial				
X Rejecting Calls				
Release				X
Reserve trunk	✓			X
Reset services		✓	#0	X
Retrieve line		✓	*63	X

Funkcje (=wyświetlacz)	... interak- tywnie	... Poprzez menu Program/ usługi		... przy pomocy klawisza
		 strona 28 	Kod	
Ring Transfer: On			*502	X
Ring Transfer: Off			#502	X
Ringer cutoff on	✓	✓	*98	X
Ringer cutoff off	✓	✓	#98	X
Ringing group on		✓	*81	X
Ringing group off		✓	#81	X
Room monitor		✓	*88	X
Select language		✓	*48	
Send message	✓	✓	*68	X
View sent message				X
View messages	✓	✓	#68	X
Mailbox	✓	✓	#68	X
Shift Key				
X Show call charges (own telephone)		✓	*65	X
View call charges (other party's tele- phone)				X
Speaker call		✓	*80	X
Suppress call ID	✓	✓	*86	X
Restore caller ID	✓	✓	#86	X
Tel. data service			*42	
Temporary MSN (nie dotyczy U.S.)	✓	✓	*41	X
Temporary Phone		✓	*508	X
Timed reminder on		✓	*46	X
Timed reminder off		✓	#46	X
Toggle/Connect	✓	✓	*2	X
Trace call		✓	*84	X
Transfer	✓			
Trunk flash		✓	*51	X

Funkcje (=wyświetlacz)	... interak- tywnie 	... Poprzez menu Program/ usługi  strona 28 		... przy pomocy klawisza
			Kod	
UCD				
Log on		✓	*401	X
Log off			#401	X
Available		✓		
Not available		✓	*402	X
Work on		✓	#402	X
Work off		✓	*403	X
UCD night on		✓	#403	X
UCD night off		✓	*404	X
Calls in queue		✓	#404	
Use speed dialing		✓	*405	X
Change Speed Dial? (station)		✓	*7	X
		✓	*92	X

Copyright © Unify GmbH & Co. KG 01/2014
Hofmannstr. 51, 81379 Munich/Germany
All rights reserved. Wszelkie prawa zastrzeżone

Informacje przedstawione w tym dokumencie są ogólnym opisem możliwości i nie muszą mieć zastosowania w każdej konkretnej instalacji. Mogą także ulec zmianom wskutek rozwoju systemu. Zakres funkcji gwarantowany w przypadku każdej konkretnej instalacji wynika z zapisów odnoszącej się do niej umowy sprzedaży.

Dostępność poszczególnych produktów, usług i funkcji może ulec zmianie.

Unify, OpenScape, OpenStage i HiPath są zastrzeżonymi znakami towarowymi Unify GmbH & Co. KG. Wszystkie inne użyte nazwy marek, firm, produktów i usług są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi ich właścicieli.